

Dan it-test hu maħsub purament bhala għodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentiċi tal-atti rilevanti, inklużi l-preamboli tagħhom, huma daww ippubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Daww it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B** **REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 1881/2006**
tad-19 ta' Diċembru 2006
li tiffissa l-livelli massimi ta' ċerti kontaminanti fl-oġġetti ta' l-ikel
(Test b'rilevanza għaž-ŻEE)
(ĠU L 364, 20.12.2006, p. 5)

Emendat minn:

		Ġurnal Uffiċjali		
		Nru	Paġna	Data
► <u>M1</u>	Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1126/2007 tat-28 ta' Settembru 2007	L 255	14	29.9.2007
► <u>M2</u>	Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 565/2008 tat-18 ta' Ġunju 2008	L 160	20	19.6.2008
► <u>M3</u>	Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 629/2008 tat-2 ta' Lulju 2008	L 173	6	3.7.2008
► <u>M4</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 105/2010 tal-5 ta' Frar 2010	L 35	7	6.2.2010
► <u>M5</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 165/2010 tas-26 ta' Frar 2010	L 50	8	27.2.2010
► <u>M6</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 420/2011 tad-29 ta' April 2011	L 111	3	30.4.2011
► <u>M7</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 835/2011 tad-19 ta' Awwissu 2011	L 215	4	20.8.2011
► <u>M8</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1258/2011 tat-2 ta' Diċembru 2011	L 320	15	3.12.2011
► <u>M9</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1259/2011 tat-2 ta' Diċembru 2011	L 320	18	3.12.2011
► <u>M10</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 219/2012 tal-14 ta' Marzu 2012	L 75	5	15.3.2012
► <u>M11</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 594/2012 tal-5 ta' Lulju 2012	L 176	43	6.7.2012
► <u>M12</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1058/2012 tat-12 ta' Novembru 2012	L 313	14	13.11.2012
► <u>M13</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1067/2013 tat-30 ta' Ottubru 2013	L 289	56	31.10.2013
► <u>M14</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 212/2014 tas-6 ta' Marzu 2014	L 67	3	7.3.2014
► <u>M15</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 362/2014 tad-9 ta' April 2014	L 107	56	10.4.2014
► <u>M16</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 488/2014 tat-12 ta' Mejju 2014	L 138	75	13.5.2014
► <u>M17</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 696/2014 tal-24 ta' Ġunju 2014	L 184	1	25.6.2014
► <u>M18</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 1327/2014 tat-12 ta' Diċembru 2014	L 358	13	13.12.2014
► <u>M19</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/704 tat-30 ta' April 2015	L 113	27	1.5.2015
► <u>M20</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1005 tal-25 ta' Ġunju 2015	L 161	9	26.6.2015
► <u>M21</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1006 tal-25 ta' Ġunju 2015	L 161	14	26.6.2015

► <u>M22</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1125 tal-10 ta' Lulju 2015	L 184	7	11.7.2015
► <u>M23</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1137 tat-13 ta' Lulju 2015	L 185	11	14.7.2015
► <u>M24</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1933 tas-27 ta' Ottubru 2015	L 282	11	28.10.2015
► <u>M25</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2015/1940 tat-28 ta' Ottubru 2015	L 283	3	29.10.2015
► <u>M26</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2016/239 tad-19 ta' Frar 2016	L 45	3	20.2.2016
► <u>M27</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2017/1237 tas-7 ta' Lulju 2017	L 177	36	8.7.2017
► <u>M28</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2018/290 tas-26 ta' Frar 2018	L 55	27	27.2.2018
► <u>M29</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1870 tas-7 ta' Novembru 2019	L 289	37	8.11.2019
► <u>M30</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/1901 tas-7 ta' Novembru 2019	L 293	2	14.11.2019
► <u>M31</u>	Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2020/685 tal-20 ta' Mejju 2020	L 160	3	25.5.2020

Ikkoreġut minn:

- **C1** Emendi, Ġ.U. L 298, 19.11.2019, p. 12 (2019/1870)



REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 1881/2006

tad-19 ta' Diċembru 2006

li tiffissa l-livelli massimi ta' ċerti kontaminanti fl-oġġetti ta' l-ikel

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

Artikolu 1

Regoli ġenerali

1. L-oġġetti ta' l-ikel elenkati fl-Anness m'għandhomx jitqiegħdu fis-suq meta dawn ikun fihom kontaminant elenkat fl-Anness f'livell li huwa oghla mil-livell massimu stipulat fl-Anness.
2. Il-livelli massimi speċifikati fl-Anness għandhom japplikaw għall-parti li tittiekel ta' l-oġġetti ta' l-ikel ikkonċernati, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor fl-Anness.

Artikolu 2

Oġġetti ta' l-ikel innixxin, dilwiti, ipproċessati u komposti

1. Meta jiġu applikati l-livelli massimi stipulati fl-Anness ta' l-oġġetti ta' l-ikel li huma innixxin, dilwiti, ipproċessati jew komposti minn iktar minn ingredjent wieħed, dan li ġej għandu jittiehed in konsiderazzjoni
 - (a) bidliet fil-konċentrazzjoni tal-kontaminant ikkawżat minn proċessi ta' tnixxin jew dilwizzjoni,
 - (b) bidliet tal-konċentrazzjoni tal-kontaminant ikkawżat mill-ipproċessar,
 - (c) il-proporzjonijiet relattivi ta' l-ingredjenti fil-prodott,
 - (d) il-limitu analitiku tal-kwantifikazzjoni.
2. Il-konċentrazzjonijiet speċifiċi jew il-fatturi tad-dilwizzjoni għall-operazzjonijiet ta' tnixxin, dilwizzjoni, ipproċessar u/jew ta' taħlit ikkonċernati għall-oġġetti ta' l-ikel innixxin, dilwiti, ipproċessati u/jew komposti għandhom jiġu pprovduti u ġġustifikati mill-operatur tal-kummerċ ta' l-ikel, meta l-awtorità kompetenti twettaq kontroll uffċjali.

Jekk l-opertur fil-kummerċ ta' l-ikel ma jipprovdix il-konċentrazzjoni neċessarja għall-fattur tad-dilwizzjoni jew jekk l-awtorità kompetenti tara li l-fattur mhux xieraq fid-dawl tal-ġustifikazzjoni pprovduta, l-awtorità għandha hi stess tiddefinixxi dak il-fattur, skond l-informazzjoni disponibbli u bl-għan tal-protezzjoni massima għas-saħħa tal-bniedem.
3. Il-paragrafi 1 u 2 għandhom japplikaw sakemm ebda livell Komunitarju speċifiku ma jiġi ffissat għal dawn l-oġġetti ta' l-ikel innixxin, dilwiti, ipproċessati jew komposti.

▼B

4. Sakemm il-legislazzjoni Komunitarja ma ttiprovdi għal-livell massimu speċifiku għall-ikel għat-trabi t-tfal zgħar, l-Istati Membri jistgħu jipprovdu għal-livelli iktar stretti.

*Artikolu 3***Projbizzjonijiet dwar l-użu, it-tahlit u d-ditossifikazzjoni**

1. L-oġġetti ta' l-ikel li ma jikkonformawx mal-livelli massimi stipulati fl-Anness m'għandhomx jintużaw għall-ingredjenti ta' l-ikel.
2. L-oġġetti ta' l-ikel li jikkonformaw mal-livelli massimi stipulati fl-Anness m'għandhomx jithalltu ma' l-oġġetti ta' l-ikel li jirriżultaw oghla minn dawn il-livelli.
3. L-oġġetti ta' l-ikel li għandhom ikunu soġġetti għall-issortjar jew trattament fiżiku għat-tnaqqs tal-livelli ta' kontaminazzjoni m'għandhomx jithalltu ma' l-oġġetti ta' l-ikel li huma intenzjonati għall-konsum mill-bniedem, jew ma' l-oġġetti ta' l-ikel li huma intenzjonati għall-użu bħala ingredjent ta' l-ikel.
4. L-oġġetti ta' l-ikel li fihom kontaminanti elenkati fis-sezzjoni 2 ta' l-Anness (Mikotossini) m'għandhomx jiġu ditossifikati deliberatament permezz ta' trattamenti kimiċi.

▼M5*Artikolu 4***Dispożizzjonijiet speċifiċi għall-ġewż tal-art, iż-żrieragh taż-żejt, il-frott innixxef u l-qamhirrum**

Il-ġewż tal-art (il-karawett), żrieragh ohra taż-żejt, il-ġewż tas-siġar, il-frott innixxef, ir-ross u l-qamhirrum li ma jikkonformawx mal-livelli massimi relevanti tal-alfatossini stipulati fil-punti 2.1.5, 2.1.6, 2.1.7, 2.1.8, 2.1.10 u 2.1.11 tal-Anness jistgħu jitqiegħdu fis-suq bil-kondizzjoni li dawn l-oġġetti tal-ikel:

- (a) ma jkunux maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem jew bħala ingredjenti f'oġġetti tal-ikel;
- (b) jikkonformaw mal-livelli massimi relevanti stipulati fil-punti 2.1.1, 2.1.2, 2.1.3, 2.1.4, 2.1.9 u 2.1.12 tal-Anness;
- (c) ikunu soġġetti għal trattament li jinvolvi l-ghażla jew xi trattament fiżiku iehor u li wara dan it-trattament il-livelli massimi stipulati fil-punti 2.1.5, 2.1.6 u 2.1.7, 2.1.8, 2.1.10 u 2.1.11 tal-Anness ma jinqabżux, u li dan it-trattament ma jirriżultax f'residwi oħrajn li jagħmlu ħsara;
- (d) ikunu ttikkettati b'mod ċar, li juri l-użu tagħhom bl-indikazzjoni, "il-prodott għandu jiġi magħżul jew se jsirlu xi trattament fiżiku iehor biex titnaqqaslu l-kontaminazzjoni bl-aflatossini qabel ma jithalla għall-konsum mill-bniedem jew jintuża bħala ingredjent f'oġġetti tal-ikel". Din l-indikazzjoni għandha tkun inkluzja fuq it-tikketta ta' kull pakkett, kaxxa eċċ individwali, jew fuq id-dokument oriġinali li jintbagħat mal-konsenja. Il-kodiċi ta' identifikazzjoni tal-konsenja/lott għandu jkun immarkat b'mod indellibbli fuq kull pakkett/kaxxa individwali tal-konsenja u fuq id-dokument oriġinali li jintbagħat magħha.

▼ **M5***Artikolu 5***Dispożizzjonijiet speċifiċi għall-ġewż tal-art(il-karawett), żrieragh ohra taż-żejt, il-prodotti dderivati minnhom u ċ-ċereali**

Indikazzjoni ċara dwar l-użu maħsub għandha tidher fuq it-tikketta ta' kull pakkett individwali, kaxxa, eċċ. jew fuq id-dokument oriġinali li jintbagħat mal-konsenja. Dan id-dokument għandu jkollu konnessjoni ċara mal-konsenja permezz tal-kodiċi ta' identifikazzjoni tal-konsenja, li tinsab fuq kull pakkett individwali, fuq kull kaxxa, eċċ. tal-konsenja. Barra minn hekk l-attività kummerċjali tad-destinatarju tal-konsenja li tkun indikata fid-dokument ta' mal-konsenja, għandha tkun waħda kompatibbli mal-użu maħsub.

Fl-assenza ta' indikazzjoni ċara li l-użu maħsub tagħhom mhux għall-konsum mill-bniedem, il-livelli massimi stipulati fil-punti 2.1.5 u 2.1.11 tal-Anness għandhom japplikaw għall-ġewż tal-art (il-karawett) kollu, għaž-żrieragh taż-żejt u l-prodotti dderivati minnhom u ċ-ċereali li jinsabu fis-suq.

Fir-rigward tal-eċċezzjoni tal-ġewż tal-art (il-karawett) u żrieragh ohra taż-żejt li jkunu maħsuba għat-tifrik u l-applikazzjoni tal-livelli massimi stipulati fil-punt 2.1.1 tal-Anness, l-eċċezzjoni tapplika biss għal konsenji li jkollhom tikketta ċara li tindika l-użu li huma maħsuba għalih u li jkun fiha l-kliem “dan il-prodott maħsub għat-tifrik għall-produzzjoni taż-żejt veġetali rfinut”. Din l-indikazzjoni għandha tidher fuq it-tikketta ta' kull pakkett, kaxxa eċċ individwali u fuq id-dokument(i) oriġinali li jasal/jaslu mal-konsenja. Id-destinazzjoni finali trid tkun impjant tat-tin.

▼ **B***Artikolu 6***Dispożizzjonijiet speċifiċi għall-hass**

Sakemm il-hass li huwa kkoltivat taht protezzjoni (“hass protett”) ma jkunx ittikkettjat bħala tali, il-livelli massimi stipulati fl-Anness għall-hass ikkoltivat fil-beraħ (“hass ikkoltivat fil-beraħ”) għandhom japplikaw.

Artikolu 7▼ **M9****Derogi**▼ **M8**▼ **M9**

4. Permezz ta' deroga mill-Artikolu 1, il-Finlandja, l-Isvezja u l-Latvja jistgħu jawtorizzaw it-tqeghid fis-suq ta' salamun selvaġġ maqbud (*Salmo salar*) u prodotti tiegħu li joriġinaw mir-reġjun Baltiku u li huma maħsuba għall-konsum fit-territorju tagħhom b'livelli ta' diossini u/jew PCBs simili għad-diossini u/jew PCBs mhux simili għad-diossini li jkunu oġġa minn dawk stipulati fil-punt 5,3 tal-Anness, bil-kondizzjoni li tingieb fis-seħħ sistema sabiex taċċerta li l-konsumaturi jkunu infurmati bi sħiħ dwar ir-rakkomandazzjonijiet tad-dieta fir-rigward tar-restrizzjonijiet dwar il-konsum ta' salamun selvaġġ maqbud mir-reġjun Baltiku u prodotti tiegħu minn taqsimiet vulnerabbli identifikati tal-popolazzjoni sabiex jiġu evitati riskji għas-saħħa potenzjali.

▼ **M9**

Il-Finlandja, l-Isvezja u l-Latvja għandhom ikomplu japplikaw il-miżuri meħtieġa sabiex jiżguraw li s-salamun selvaġġ maqbud u l-prodotti tiegħu li ma jikkonformawx mal-punt 5,3 tal-Anness ma jitqieghdux fis-suq ta' Stati Membri oħra.

Il-Finlandja, l-Isvezja u l-Latvja se jirrapurtaw kull sena lill-Kummissjoni l-miżuri li huma ħadu sabiex jinfirmaw b'mod effettiv lit-taqsimiet vulnerabbli identifikati tal-popolazzjoni dwar ir-rakkomandazzjonijiet tad-dieta u biex jiżguraw li s-salamun selvaġġ maqbud u l-prodotti tiegħu li ma jikkonformawx mal-livelli massimi ma jitqieghdux fis-suq fi Stati Membri oħra. Barra minn hekk huma għandhom jipprovdu evidenza dwar l-effettività ta' dawn il-miżuri.

5. Permezz tad-deroga mill-Artikolu 1, il-Finlandja u l-Isvezja jistgħu jawtorizzaw it-tqegħid fis-suq ta' aringi selvaġġi maqbuda li huma akbar minn 17-il cm (*Clupea harengus*), ħut żgħir selvaġġ maqbud li jixbah lit-troti (*Salvelinus* spp) u buwahħala tax-xmajjar selvaġġa maqbuda (*Lampetra fluviatilis*) u troti selvaġġ maqbud (*Salmo trutta*) u prodotti tagħhom li joriginaw mir-reġjun Baltiku u li huma maħsuba għall-konsum fit-territorju tagħhom b'livelli ta' diossini u/jew livelli ta' PCBs simili għad-diossini li jkunu oghla minn dawk stipulati fil-punt 5,3 tal-Anness, bil-kondizzjoni li s-sistema hija regolata sabiex tiżgura li l-konsumaturi jkunu infurmati bi shiħ dwar ir-rakkomandazzjonijiet tad-dieta fir-rigward tar-restrizzjonijiet dwar il-konsum tal-aringi selvaġġi li nqabdu li huma akbar minn 17-il cm, ħut żgħir selvaġġ maqbud li jixbah lit-troti, buwahħala tax-xmajjar selvaġġa maqbuda u troti selvaġġ maqbud mir-reġjun Baltiku u l-prodotti tagħhom minn taqsimiet vulnerabbli identifikati tal-popolazzjoni sabiex jiġu evitati riskji potenzjali għas-saħħa.

Il-Finlandja u l-Isvezja għandhom ikomplu japplikaw il-miżuri meħtieġa sabiex jiżguraw li l-aringi selvaġġi maqbuda li huma akbar minn 17-il cm, il-ħut żgħir selvaġġ maqbud li jixbah lit-troti u troti selvaġġ maqbud u l-prodotti tagħhom li ma jikkonformawx mal-punt 5,3 tal-Anness ma jitqieghdux fis-suq ta' Stati Membri oħra.

Il-Finlandja u l-Isvezja se jirrapurtaw kull sena lill-Kummissjoni l-miżuri li huma ħadu sabiex jinfirmaw b'mod effettiv lit-taqsimiet vulnerabbli identifikati tal-popolazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet dwar id-dieta u biex jiżguraw li l-ħut u l-prodotti tiegħu li ma jikkonformawx mal-livelli massimi ma jitqieghdux fis-suq fi Stati Membri oħra. Barra minn hekk huma għandhom jipprovdu evidenza dwar l-effettività ta' dawn il-miżuri.

▼ **M18**

6. Permezz ta' deroga mill-Artikolu 1, l-Irlanda, Spanja, il-Kroazja, Ċipru, il-Latvja, il-Polonja, il-Portugall, ir-Rumanija, ir-Repubblika Slovakka, il-Finlandja, l-Isvezja u r-Renju Unit jistgħu jawtorizzaw it-tqegħid fis-swieq tagħhom ta' laħam u prodotti tal-laħam affumikati b'mod tradizzjonali fit-territorju tagħhom u maħsuba għall-konsum fit-territorju tagħhom b'livelli ta' PAHs oghla minn dawk stipulati fil-punt 6.1.4 tal-Anness, kemm-il darba dawk il-prodotti jkunu jikkonformaw mal-livelli massimi applikabbli qabel l-1 ta' Settembru 2014, jiġifieri 5,0 µg/kg għal benzo(a)piren u 30,0 µg/kg għat-total ta' benzo(a)piren, benzo(a)antraċen, benzo(b)fluworanten u krisen.

▼M18

Dawk l-Istati Membri għandhom ikompli jissorveljaw il-preżenza ta' PAHs fil-laħam affumikat u fil-prodotti tal-laħam affumikati b'mod tradizzjonali u għandhom jistabbilixxu programmi li jimplimentaw prattiki ta' affumikar tajbin fejn hu possibbli, fil-limiti ta' dak li huwa ekonomikament possibbli u dak li huwa possibbli mingħajr ma jitilfu l-karatteristiċi organolettiċi tipiċi ta' dawk il-prodotti.

Fi żmien 3 snin mill-applikazzjoni tar-Regolament, is-sitwazzjoni għandha tiġi vvalutata mill-ġdid, fuq il-bażi tal-informazzjoni kollha disponibbli, bil-ħsieb li tiġi stabbilita lista ta' laħam affumikat u prodotti tal-laħam affumikat li għalihom id-deroga għall-produzzjoni u l-konsum lokali għandha titkompla mingħajr limitu ta' żmien.

7. Permezz ta' deroga mill-Artikolu 1, l-Irlanda, il-Latvja, ir-Rumanija, il-Finlandja, l-Isvezja u r-Renju Unit jistgħu jawtorizzaw it-tqegħid fis-swieq tagħhom ta' ħut affumikat u prodotti tas-sajd affumikati b'mod tradizzjonali fit-territorju tagħhom u maħsuba għall-konsum fit-territorju tagħhom b'livelli ta' PAHs oghla minn dawk stipulati fil-punt 6.1.5 tal-Anness, dejjem jekk dawk il-prodotti affumikati jikkonformaw mal-livelli massimi applikabbli qabel l-1 ta' Settembru 2014, jiġifieri 5,0 µg/kg għal benzo(a)piren u 30,0 µg/kg għat-total ta' benzo(a)piren, benz(a)antraċen, benzo(b)fluworanten u krisen.

Dawn l-Istati Membri għandhom ikompli jissorveljaw il-preżenza tal-PAHs fil-ħut affumikat u fil-prodotti tas-sajd affumikati b'mod tradizzjonali u għandhom jistabbilixxu programmi li jimplimentaw prattiki ta' affumikar tajba fejn ikun possibbli, fil-limiti ta' dak li huwa ekonomikament fattibbli u dak li huwa possibbli mingħajr ma jitilfu l-karatteristiċi organolettiċi tipiċi ta' dawk il-prodotti.

Fi żmien 3 snin mill-applikazzjoni ta' dan ir-Regolament, is-sitwazzjoni għandha tiġi vvalutata mill-ġdid, fuq il-bażi tal-informazzjoni kollha disponibbli, bil-ħsieb li tiġi stabbilita lista ta' ħut affumikat u prodotti tas-sajd affumikati li għalihom id-deroga għall-produzzjoni u l-konsum lokali għandha titkompla mingħajr limitu ta' żmien.

▼B*Artikolu 8***Kampjunar u analiżi**

Il-kampjunar u l-analiżi għall-kontroll uffiċjali tal-livelli massimi speċifikati fl-Anness għandhom isiru skond ir-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 1882/2006 [nitrat] ⁽¹⁾, Nru 401/2006 ⁽²⁾, Nru 1883/2006 [dijossini u PCBs li jixbħu lid-dijossini] ⁽³⁾ u d-Direttivi tal-Kummissjoni 2001/22/KE ⁽⁴⁾, 2004/16/KE ⁽⁵⁾ u 2005/10/KE ⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ Ara paġna 25 għal dan il-Ġurnal Uffiċjali.

⁽²⁾ ĠU L 70, 9.3.2006, p. 12.

⁽³⁾ Ara paġna 32 għal dan il-Ġurnal Uffiċjali.

⁽⁴⁾ ĠU L 77, 16.3.2001, p. 14. Id-Direttiva kif emendata bid-Direttiva 2005/4/KE (ĠU L 19, 21.1.2005, p. 50).

⁽⁵⁾ ĠU L 42, 13.2.2004, p. 16.

⁽⁶⁾ ĠU L 34, 8.2.2005, p. 15.

▼ **M25***Artikolu 9***Monitoraġġ u rapportar**

1. L-Istati Membri għandhom jissorveljaw il-livelli tan-nitrati fil-ħxejjex li jista' jkun fihom livelli sinifikanti, b'mod partikolari l-ħxejjex hodur b'ħafna weraq, u jikkomunikaw ir-riżultati fuq bażi regolari lill-EFSA.

2. L-Istati Membri għandhom jikkomunikaw lill-Kummissjoni sommarju tas-sejbiet dwar l-aflatossini li jkunu nġabru skont ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 884/2014 ⁽¹⁾ u d-dejta tal-okkorrenzi individwali għandha tiġi rrapurtata lill-EFSA mill-Istati Membri.

3. L-Istati Membri u l-partijiet ikkonċernati professjonali għandhom jikkomunikaw, kull sena, ir-riżultati tal-investigazzjonijiet li jsiru lill-Kummissjoni u l-progress fir-rigward tal-applikazzjoni tal-miżuri ta' prevenzjoni biex tkun evitata l-kontaminazzjoni bl-okratossina A, id-deossinivalenol, iz-zearalenon, il-fumonisin B1 u B2, T-2 u t-tossina HT-2. Il-Kummissjoni għandha tagħmel dawn ir-riżultati disponibbli għall-Istati Membri. Id-dejta relatata dwar l-okkorrenza għandha tiġi rrapurtata lill-EFSA.

4. L-Istati Membri u l-organizzazzjonijiet tal-partijiet ikkonċernati professjonali huma rakkomandati bil-kbir biex jissorveljaw il-preżenza tal-alkalojdi tal-ergotina fiċ-ċereali u l-prodotti taċ-ċereali.

L-Istati Membri u l-organizzazzjonijiet tal-partijiet ikkonċernati professjonali huma rakkomandati bil-kbir biex jirrapurtaw lill-EFSA r-riżultati tagħhom dwar l-alkalojdi tal-ergotina sat-30 ta' Settembru 2016. Dawk ir-riżultati għandhom jinkludu d-dejta tal-okkorrenza u informazzjoni speċifika dwar ir-rabta bejn il-preżenza tal-iskleroti tal-ergotina u l-livell ta' alkaloidi tal-ergotina individwali.

Il-Kummissjoni għandha tagħmel dawn ir-riżultati disponibbli għall-Istati Membri.

5. Id-dejta ta' okkorrenza dwar kontaminanti oħra barra dawk imsem-mija fil-paragrafi 1 sa 4 miġbura mill-Istati Membri u l-organizzazzjonijiet tal-partijiet ikkonċernati professjonali tista' tiġi rrapurtata lill-EFSA.

6. Id-dejta ta' okkorrenza għandha tkun ipprovduta lill-EFSA fil-format tal-prezentazzjoni tad-dejta tal-EFSA f'konformità mar-rekwiżiti tal-gwida tal-EFSA "Guidance on Standard Sample Description (SSD) for Food and Feed" ⁽²⁾ u r-rekwiżiti addizzjonali speċifiċi tar-rappurtar tal-EFSA għall-kontaminanti speċifiċi. Id-dejta tal-okkorrenza minn organizzazzjonijiet tal-partijiet ikkonċernati professjonali tista' tingħata lill-EFSA, jekk xieraq, f'format ta' prezentazzjoni tad-dejta simplifikata, definit mill-EFSA.

▼ **B***Artikolu 10***Revoka**

Ir-Regolament (KE) 466/2001 huwa rrevokat.

⁽¹⁾ Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 884/2014 tat-13 ta' Awwissu 2014 li jimponi kundizzjonijiet speċjali għar-regolamentazzjoni tal-importazzjoni ta' ċertu għalf u ikel minn ċertu pajjiżi terzi minħabba r-riskju ta' kontaminazzjoni bl-aflatossini u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 1152/2009 (ĠU L 242, 14.8.2014, p. 4).

⁽²⁾ <http://www.efsa.europa.eu/en/datex/datexsubmitdata.htm>

▼B

Referenzi għar-Regolament irrevokat għandhom jiġu interpretati bhala referenzi għal dan ir-Regolament.

*Artikolu 11***Mizuri tranżitorji****▼M11**

Ir-Regolament ma japplikax għall-prodotti li kienu tqiegħdu fis-suq qabel id-dati li jissemmew fil-punti minn (a) sa (f) b'konformità mad-dispożizzjonijiet applikabbli fid-data rispettiva:

(a) L-ewwel ta' 1 ta' Lulju 2006 fir-rigward tal-livelli massimi għad *deoxynivalenol* u *zearalenone* stipulati fil-punti 2.4.1, 2.4.2., 2.4.4, 2.4.5, 2.4.6, 2.4.7, 2.5.1, 2.5.3, 2.5.5 u 2.5.7 ta' l-Anness,

▼M1

(b) L-1 ta' Ottubru 2007 fir-rigward tal-livelli massimi għad-deoxynivalenol u *zearalenone* stipulati fil-punti 2.4.3, 2.4.8, 2.4.9, 2.5.2, 2.5.4, 2.5.6, 2.5.8, 2.5.9 u 2.5.10 ta' l-Anness,

▼B

(c) L-ewwel ta' 1 ta' Ottubru 2007 fir-rigward tal-livelli massimi għall-*fumonisins* B₁ u B₂ stipulati fil-punt 2.6 ta' l-Anness,

(d) 4 ta' Novembru 2006 fir-rigward tal-livelli massimi għas-somma tad-dijossini u l-PCB s li jixbħu lid-dijossini stipulati fis-sezzjoni 5 ta' l-Anness,

▼M11

(e) l-01 ta' Jannar 2012 fir-rigward tal-livelli massimi għall-PCBs li ma jixbħux lid-dijossini stipulati fit-taqsim 5 tal-Anness,

(f) l-01 ta' Jannar 2015 fir-rigward tal-livell massimu għall-Okratossina A fil-*Capsicum* spp. stipulat fil-punt 2.2.11. tal-Anness.

▼B

Il-piż tal-prova meta l-prodotti kienu tqegħdu fis-suq għandu jingarr mill-operatur tan-negożju ta' l-ikel.

*Artikolu 12***Dhul fis-sehh u applikazzjoni**

Dan ir-Regolament għandu jidhul fis-sehh fl-għoxrin gurnata wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mill-1 ta' Marzu 2007.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

▼ B

ANNEX

Livelli massimi ta' ċerti kontaminanti fl-oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾▼ M8

Taqsimha 1: Nitrati

Oġġetti tal-ikel ⁽¹⁾		Livelli massimi (mg NO ₃ /kg)	
1.1	Spinaċi friska (<i>Spinacia oleracea</i>) ⁽²⁾		3 500
1.2	Spinaċi ipprizervata, iffriżata b'temperatura baxxa hafna jew iffriżata		2 000
1.3	Ħass frisk (<i>Lactuca sativa</i> L.) (protett u ikkultivat fil-beraħ) li jeskludi l-hass elenkat fil-punt 1.4.	Maħsud mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Marzu: ħass ikkultivat taħt protezzjoni ħass ikkultivat fil-beraħ	5 000 4 000
		Maħsud mill-1 ta' April sat-30 ta' Settembru: ħass ikkultivat taħt protezzjoni ħass ikkultivat fil-beraħ	4 000 3 000
1.4	Ħass tat-tip "Iceberg"	Ħass ikkultivat taħt protezzjoni	2 500
		Ħass ikkultivat fil-beraħ	2 000
1.5	Rukola (<i>Eruca sativa</i> , <i>Diplotaxis sp.</i> , <i>Brassica tenuifolia</i> , <i>Sisymbrium tenuifolium</i>)	Maħsuda mill-1 ta' Ottubru sal-31 ta' Marzu:	7 000
		Maħsuda mill-1 ta' April sat-30 ta' Settembru:	6 000
1.6	Ikel ipproċessat b'baži ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-tfal ta' età infantili u għat-tfal iż-żgħar ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		200

▼ B

Taqsimha 2: Mikotossini

▼ M5

Oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾		Livelli massimi µg/kg		
2.1.	Aflatossini	B ₁	Is-somma ta' B ₁ , B ₂ , G ₁ u G ₂	M ₁
2.1.1.	Ġewż tal-art (il-karawett) u żrieragħ oħra taż-żejt ⁽⁴⁰⁾ li għandhom jiġu magħżulin, jew jingħataw xi trattament fiżiku ieħor, qabel ma jiġu kkunsmati mill-bniedem jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel minbarra: — il-ġewż tal-art (il-karawett) u żrieragħ oħra taż-żejt għat-tifrik fil-produzzjoni taż-żejt vegetali rfinut	8,0 ⁽⁵⁾	15,0 ⁽⁵⁾	—
2.1.2.	Il-lewż, il-pistaċċi u l-ghadma tal-berquqa li se jiġu magħżulin jew jingħataw xi trattament fiżiku ieħor, qabel ma jiġu kkunsmati mill-bniedem jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	12,0 ⁽⁵⁾	15,0 ⁽⁵⁾	—

▼ **M5**

Oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾		Livelli massimi µg/kg		
2.1.3.	Il-ġellewż u l-ġewż tal-Brazil li se jiġu magħżulin, jew jingħataw xi trattament fiżiku ieħor qabel ma jiġu kkunsmati mill-bniedem jew jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	8,0 ⁽⁵⁾	15,0 ⁽⁵⁾	
2.1.4.	Il-ġewż tas-siġar, minbarra dawk elenkati fi 2.1.2 u 2.1.3, li għandhom jiġu magħżulin, jew jingħataw xi trattament fiżiku ieħor, qabel ma jiġu kkunsmati mill-bniedem jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	5,0 ⁽⁵⁾	10,0 ⁽⁵⁾	—
2.1.5.	Il-ġewż tal-art (il-karawett) u żrieragh taż-żejt oħra ⁽⁴⁰⁾ u l-prodotti pproċessati tagħhom, maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem jew biex jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel, minbarra: — iż-żjut veġetali mhux irfinuti li huma maħsuba biex ikunu rfinuti — iż-żjut veġetali rfinuti	2,0 ⁽⁵⁾	4,0 ⁽⁵⁾	—
2.1.6.	Il-lewż, il-pistaċċi u l-ghadam tal-berquq li huma maħsubin biex jiġu kkunsmati direttament mill-bniedem jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel ⁽⁴¹⁾	8,0 ⁽⁵⁾	10,0 ⁽⁵⁾	—
2.1.7.	Il-ġellewż u l-ġewż tal-Brazil li huma maħsubin biex jiġu kkunsmati direttament mill-bniedem jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel ⁽⁴¹⁾	5,0 ⁽⁵⁾	10,0 ⁽⁵⁾	
2.1.8.	Il-ġewż tas-siġar, minbarra dawk elenkati fit-2.1.6 u t-2.1.7, u l-prodotti pproċessati tagħhom, li huma maħsuba biex jiġu kkunsmati mill-bniedem jew jintużaw bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	2,0 ⁽⁵⁾	4,0 ⁽⁵⁾	—
▼ M12				
2.1.9.	Frott imnixxef, minbarra t-tin imqadded, li jrid ikun soġġett għall-issortjar, jew trattament fiżiku ieħor, qabel il-konsum mill-bniedem jew l-użu bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	5,0	10,0	—
2.1.10.	Frott imnixxef, minbarra t-tin imqadded, u prodotti pproċessati tiegħu, maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem jew għall-użu bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	2,0	4,0	—
▼ M5				
2.1.11.	Iċ-ċereali kollha u l-prodotti kollha li huma dderivati miċ-ċereali, inklużi l-prodotti taċ-ċereali pproċessati, hlief l-oġġetti tal-ikel elenkati fit-2.1.12, it-2.1.15 u t-2.1.17	2,0	4,0	—
2.1.12.	Il-qamhirrum u r-ross li huwa maħsub biex jiġi magħżul jew jingħataw xi trattament fiżiku ieħor qabel ma jiġi kkunsmat mill-bniedem jew jintuża bħala ingredjent fl-oġġetti tal-ikel	5,0	10,0	—
2.1.13.	Il-halib nej ⁽⁶⁾ , il-halib ittrattat bis-shana u l-halib għall-manifattura tal-prodotti bbażati fuq halib	—	—	0,050
2.1.14.	L-ispeċi ta' hwawar li ġejjin: <i>Capsicum spp</i> (il-frott imnixxef tiegħu, shiħ jew mithun, inkluż il-bżar aħmar jahraq, it-trab tal-bżaru, il-cayenne u l-paprika) <i>Piper spp</i> (il-frott tiegħu, inkluż il-bżar abjad u iswed) <i>Myristica fragrans</i> (in-noċemuskata) <i>Zingiber officinale</i> (il-ġiŋġer) <i>Curcuma longa</i> (iż-zaghfran tal-Indja) Tahlitiet ta' hwawar li fihom wahda jew aktar mill-hwawar imsemmija hawn fuq	5,0	10,0	—

▼ **M5**

Oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾		Livelli massimi µg/kg		
2.1.15.	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-trabi u għat-tfal iż-żgħar ⁽²⁾ , ⁽⁷⁾	0,10	—	—
2.1.16.	Formula għat-trabi u formula għal dawk it-trabi li qabżu s-sitt xhur, inklużi l-halib tat-trabi u l-halib tat-trabi ta' iktar minn sitt xhur ⁽⁴⁾ , ► M20 ⁽³⁾ ◀	—	—	0,025
2.1.17.	Ikel tad-dieta għal raġunijiet mediċi speċjali ► M20 ⁽³⁾ ◀, ⁽¹⁰⁾ maħsub speċifikament għat-trabi	0,10	—	0,025

▼ **M12**

2.1.18.	Tin imqadded	6,0	10,0	—
---------	--------------	-----	------	---

▼ **B**

2.2	Ochratoxin A			
-----	---------------------	--	--	--

2.2.1	Ċereali mhux ipproċessati	5,0		
-------	---------------------------	-----	--	--

▼ **M11**

2.2.2.	Il-prodotti kollha dderivati miċ-ċereali mhux ipproċessati, inklużi l-prodotti taċ-ċereali pproċessati u ċ-ċereali maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem ħlief l-oġġetti tal-ikel elenkati fit-2.2.9, 2.2.10 u 2.2.13	3,0		
--------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----	--	--

▼ **B**

2.2.3	Frott tad-dielja imnixxef (passolina, żbib u sultana)	10,0		
-------	-------------------------------------------------------	------	--	--

2.2.4	Kafena u kafe mithun u mixwi, ħlief il-kafe li jinħall	5,0		
-------	--------------------------------------------------------	-----	--	--

2.2.5	Kafe li jinħall (kafe istantanju)	10,0		
-------	-----------------------------------	------	--	--

2.2.6	Inbid (inkluż ibid li jfexfex, eskluż l-inbid li huwa likur u inbid li għandu kontenut ta' l-alkaħol ta' mhux inqas minn 15 % vol) u inbid tal-frott ⁽¹¹⁾	2,0 ⁽¹²⁾		
-------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------	--	--

2.2.7	Inbid aromatizzat, xorb ibbażat fuq inbid aromatizzat u cocktails ta' prodotti ta' nbid aromatizzat ⁽¹³⁾	2,0 ⁽¹²⁾		
-------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------	--	--

2.2.8	Meraq ta' l-gheneb, meraq ta' l-gheneb ikkonċentrat jew rikostitwit, nettari ta' l-gheneb, għasir ta' l-gheneb u għasir ikkonċentrat ta' l-gheneb, maħsub għall-konsum dirett mill-bniedem ⁽¹⁴⁾	2,0 ⁽¹²⁾		
-------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------	--	--

2.2.9	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-trabi u tfal żgħar ⁽³⁾ ⁽⁷⁾	0,50		
-------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------	--	--

2.2.10	Ikel tad-dieta għal raġunijiet mediċi speċjali ► M20 ⁽³⁾ ◀ ⁽¹⁰⁾ maħsub speċifikament għat-trabi	0,50		
--------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------	--	--

▼ **M23**

2.2.11	Ħwawar, inklużi l-ħwawar imnixxfa <i>Piper</i> spp (frott tiegħu, inkluż bżar abjad u iswed) <i>Myristica fragrans</i> (noċemuskata) <i>Zingiber officinale</i> (ginger) <i>Curcuma longa</i> (żagħfran tal-Indja) <i>Capsicum</i> spp. (il-frott imnixxef tiegħu, shih jew mithun, inklużi l-bżar ahmar jahraq, it-trab tiegħu, il-kajenn u l-paprika) Tahlitiet ta' ħwawar li fihom wahda mill-ħwawar imsem-mija hawn fuq	15 µg/kg		
		20 µg/kg		
		15 µg/kg		

▼ **B**

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livelli massimi µg/kg
▼ M4		
2.2.12	Likurizja (<i>Glycyrrhiza glabra</i> , <i>Glycyrrhiza mimlija bl-arja</i> u speċji oħra)	
2.2.12.1	Gheruq tal-likurizja, ingredjent għall-infuzjoni tal-ħxejjex aromatiċi	20 µg/kg
2.2.12.2	Estratt tal-likurizja ⁽⁴²⁾ , għall-użu fl-ikel b'mod partikolari xorb u prodotti tal-ħelu	80 µg/kg
▼ M11		
2.2.13	Gluten tal-qamħ mhux mibjugħ direttament lill-konsumatur	8,0
▼ B		
2.3	Patulin	
2.3.1	Meraq tal-frott, meraq tal-frott ikkonċentrat bħala nettari tal-frott rikostitwit ⁽¹⁴⁾	50
2.3.2	Xarbiet ta' spirti ⁽¹⁵⁾ , sidru u xarbiet iffermentati derivati mit-tuffieħ jew li fihom il-meraq ikkonċentrat tat-tuffieħ	50
2.3.3	Prodotti solidi ta' tuffieħ, inklużi ix-xropp tat-tuffieħ ipprizervat, il-puree tat-tuffieħ maħsub għall-konsum dirett mill-bniedem bl-eċċezzjoni ta' l-oġġetti ta' l-ikel elenkati fi 2.3.4 u 2.3.5	25
2.3.4	Meraq tat-tuffieħ u prodotti solidi tat-tuffieħ, inkluż ix-xropp ta' tuffieħ ipprizervat u l-puree tat-tuffieħ, għat-trabi u għat-tfal żgħar ⁽¹⁶⁾ u ttikkjetjati li jinbiegħu bħala tali ⁽⁴⁾	10,0
2.3.5	Ikel tat-trabi ħlief dak tat-trabi u tfal żgħar li huwa bbażat fuq ċereali ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	10,0
▼ M1		
2.4	Deoxynivalenol ⁽¹⁷⁾	
2.4.1	Ċereali mhux ipproċessati ⁽¹⁸⁾ ⁽¹⁹⁾ li mhux qamħ durum, ħafur jew qamħirrun	1 250
2.4.2	Qamħ durum u ħafur mhux ipproċessati ⁽¹⁸⁾ ⁽¹⁹⁾	1 750
2.4.3	Qamħirrun mhux ipproċessat ⁽¹⁸⁾ , ħlief qamħirrun mhux ipproċessat maħsub li jiġi pproċessat permezz ta' thin niedi ⁽³⁷⁾	1 750 ⁽²⁰⁾
2.4.4	Ċereali maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem, dqiġ, granza u nebbieta taċ-ċereali, bħala prodott finali mibjugħ għall-konsum dirett mill-bniedem ħlief oġġetti ta' l-ikel elenkati fi 2.4.7, 2.4.8 u 2.4.9	750
2.4.5	Għaġin (niexef) ⁽²²⁾	750
2.4.6	Hobż (inkluż ikel żgħir tal-forn), pasti, gallettini, ikliet żgħar ta' ċereali u ċereali għall-kolazzjon	500
2.4.7	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-trabi u tfal żgħar ⁽³⁾ ⁽⁷⁾	200
2.4.8	Frazzjonijiet tat-thin tal-qamħirrun b'daqs tal-particelli > 500 mikron li jaqa' fi ħdan il-kodiċi NM 1103 13 jew 1103 20 40 u prodotti oħra tat-thin tal-qamħirrun b'daqs tal-particella > 500 mikron mhux użat għall-konsum dirett mill-bniedem li jaqgħu fi ħdan il-kodiċi NM 1904 10 10	750 ⁽²⁰⁾

▼ M1

	Oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livelli massimi µg/kg
2.4.9	Frazzjonijiet tat-tħin tal-qamħirrun b'daqs tal-partiċelli ≤ 500 mikron li jaqa' fi hdan il-kodiċi NM 1102 20 u prodotti oħra tat-tħin tal-qamħirrun b'daqs tal-partiċella ≤ 500 mikron mhux użat għall-konsum dirett mill-bniedem li jaqgħu fi hdan il-kodiċi NM 1904 10 10	1 250 ⁽²⁰⁾
2.5	Zearalenone ⁽¹⁷⁾	
2.5.1	Ċereali mhux ipproċessati ⁽¹⁸⁾ ⁽¹⁹⁾ hlief qamħirrun	100
2.5.2	Qamħirrun mhux ipproċessat ⁽¹⁸⁾ hlief qamħirrun mhux ipproċessat maħsub li jiġi pproċessat permezz ta' tħin niedi ⁽³⁷⁾	350 ⁽²⁰⁾
2.5.3	Ċereali maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem, dqiġ, granza u nebbieta taċ-ċereali, bħala prodott finali mibjugħ għall-konsum dirett mill-bniedem hlief oġġetti ta' l-ikel elenkati fi 2.5.6, 2.5.7, 2.5.8, 2.5.9 u 2.5.10	75
2.5.4	Żejt tal-qamħirrun raffinat	400 ⁽²⁰⁾
2.5.5	Hobż (inkluż ikel żgħir tal-forn), pasti, gallettini, ikliet żgħar taċ-ċereali u ċereali għall-kolazzjon, hlief ikliet żgħar tal-qamħirrun u ċereali għall-kolazzjon b'bażi ta' qamħirrun	50
2.5.6	Qamħirrun maħsub għal konsum dirett mill-bniedem, Ikliet żgħar b'bażi ta' qamħirrun u ċereali għall-kolazzjon ibbażati fuq il-qamħirrun	100 ⁽²⁰⁾
2.5.7	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali (hlief ikel ipproċessat b'bażi ta' qamħirrun) u ikel tat-trabi għat-trabi u tfal żgħar ⁽³⁾ ⁽⁷⁾	20
2.5.8	Ikel ipproċessat b'bażi ta' qamħirrun għat-trabi u t-tfal żgħar ⁽³⁾ ⁽⁷⁾	20 ⁽²⁰⁾
2.5.9	Frazzjonijiet tat-tħin tal-qamħirrun b'daqs tal-partiċelli > 500 mikron li jaqa' fi hdan il-kodiċi NM 1103 13 jew 1103 20 40 u prodotti oħra tat-tħin tal-qamħirrun b'daqs tal-partiċella > 500 mikron mhux użat għall-konsum dirett mill-bniedem li jaqgħu fi hdan il-kodiċi NM 1904 10 10	200 ⁽²⁰⁾
2.5.10	Frazzjonijiet tat-tħin tal-qamħirrun b'daqs tal-partiċelli ≤ 500 mikron li jaqa' fi hdan il-kodiċi NM 1102 20 u prodotti oħra tat-tħin tal-qamħirrun b'daqs tal-partiċella ≤ 500 mikron mhux użat għall-konsum dirett mill-bniedem li jaqgħu fi hdan il-kodiċi NM 1904 10 10	300 ⁽²⁰⁾
2.6	Fumonisins	Somma ta' B ₁ u B ₂
2.6.1	Qamħirrun mhux ipproċessat ⁽¹⁸⁾ , hlief qamħirrun mhux ipproċessat maħsub li jiġi pproċessat permezz ta' tħin niedi ⁽³⁷⁾	4 000 ⁽²³⁾
2.6.2	Qamħirrun maħsub għall-konsum dirett mill-bniedem, ikel b'bażi ta' qamħirrun għall-konsum dirett mill-bniedem, hlief oġġetti ta' l-ikel elenkati fi 2.6.3 u 2.6.4	1 000 ⁽²³⁾

▼ **M1**

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livelli massimi µg/kg
2.6.3	Ċereali b'bażi ta' qamhorrin u ikliet żgħar b'bażi ta' qamhorrin	800 ⁽²³⁾
2.6.4	Ikel ipproċessat b'bażi ta' qamhorrin u ikel tat-trabi għat-trabi u tfal żgħar ⁽³⁾ ⁽⁷⁾	200 ⁽²³⁾
2.6.5	Frazzjonijiet tat-thin tal-qamhorrin b'daqs tal-partiċelli > 500 mikron li jaqa' fi hdan il-kodiċi NM 1103 13 jew 1103 20 40 u prodotti oħra tat-thin tal-qamhorrin b'daqs tal-partiċella > 500 mikron mhux użat għall-konsum dirett mill-bniedem li jaqgħu fi hdan il-kodiċi NM 1904 10 10	1 400 ⁽²³⁾
2.6.6	Frazzjonijiet tat-thin tal-qamhorrin b'daqs tal-partiċelli ≤ 500 mikron li jaqa' fi hdan il-kodiċi NM 1102 20 u prodotti oħra tat-thin tal-qamhorrin b'daqs tal-partiċella ≤ 500 mikron mhux użat għall-konsum dirett mill-bniedem li jaqgħu fi hdan il-kodiċi NM 1904 10 10	2 000 ⁽²³⁾

▼ **B**

2.7	Tossini T-2 u HT-2 ⁽¹⁷⁾	Somma ta' T-2 u HT-2
2.7.1	Ċereali mhux ipproċessati ⁽¹⁸⁾ u prodotti taċ-ċereali	

▼ **M30**

2.8	Ċitrinina	
2.8.1	Supplimenti tal-ikel ibbażati fuq ir-ross iffermentat bil-ħmira ħamra <i>Monascus purpureus</i>	100

▼ **M25**

2.9	Skleroti tal-ergotina u alkaloidi tal-ergotina	
2.9.1.	Skleroti tal-ergotina	
2.9.1.1.	Ċereali mhux ipproċessati ⁽¹⁸⁾ ħlief il-qamhorrin u r-ross	0,5 g/kg (***)
2.9.2.	Alkaloidi tal-ergotina (**)	
2.9.2.1.	Ċereali mhux ipproċessati ⁽¹⁸⁾ ħlief il-qamhorrin u r-ross	— (***)
2.9.2.2.	Prodotti taċ-ċereali mithunin ħlief il-qamhorrin u l-prodotti tat-thin tar-ross	— (***)
2.9.2.3.	Ħobż (inkluż l-oġġetti tal-ikel żgħar moħmija), il-ħelu bl-għaġina, il-gallettini, l-isnacks taċ-ċereali, iċ-ċereali tal-kolazzjon u l-għaġin	— (***)
2.9.2.4.	Ikel ibbażat fuq iċ-ċereali għat-trabi u t-tfal żgħar	— (***)

▼ **B**

Taqsim 3: Metalli

▼ **M20**

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (mg/kg piż inkluż kontenut ta' ilma)
3.1	Ċomb	
3.1.1	Ħalib nej ⁽⁶⁾ , ħalib trattat bis-sħana u ħalib għall-manifattura tal-prodotti bbażati fuq il-ħalib	0,020
3.1.2	Ħalib tat-trabi u ħalib ta' prosegwiment	
	mibjugħ bħala trab ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	0,050
	mibjugħ bħala likwidu ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	0,010
3.1.3	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi u tat-tfal iż-żgħar ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾ għajr 3.1.5	0,050

▼ M20

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (mg/kg piż inkluż kontenut ta' ilma)
3.1.4	Ikel għal skopijiet mediċi speċjali ⁽³⁾ maħsub speċifikament għat-trabi u t-tfal żgħar	
	mibjugħ bħala trab ⁽²⁹⁾	0,050
	mibjugħ bħala likwidu ⁽²⁹⁾	0,010
3.1.5	Xorb għat-trabi u t-tfal żgħar ttikkettat u li jinbiegħ bħala tali, minbarra dawk imsemmija fi 3.1.2 u 3.1.4	
	mibjugħ bħala likwidu jew biex ikun rikostitwit skont l-istruzzjonijiet tal-manifattur inkluż il-meraġ tal-frott ⁽⁴⁾	0,030
	li għandu jithejja permezz ta' infużjoni jew dekozzjoni ⁽²⁹⁾	1,50
3.1.6	Laham (minbarra l-ġewwieni) ta' animali bovini, nagħaġ, majjali u tjur ⁽⁶⁾	0,10
3.1.7	Ġewwieni tal-animali bovini, nagħaġ, majjali u tjur ⁽⁶⁾	0,50
3.1.8	Laham tal-muskoli tal-ħut ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾	0,30
3.1.9	Ċefalopodi ⁽⁵²⁾	0,30
3.1.10	Krustaċej ⁽²⁶⁾ ⁽⁴⁴⁾	0,50
3.1.11	Molluski bivalvi ⁽²⁶⁾	1,50
3.1.12	Ċereali u legumi	0,20
3.1.13	Ħxejjex għajr il-brassika mwerrqa, il-lehjet il-bodbod, il-ħxejjex tal-weraq u l-ħxejjex aromatiċi friski, il-fungi, il-ħxejjex tal-frott, u l-ħaxix tal-baħar ⁽²⁷⁾ ⁽⁵³⁾	0,10
3.1.14	Il-Brassika mwerrqa, il-lehjet il-bodbod, il-ħxejjex bil-weraq għajr il-hwawar friski u l-fungi li ġejjin <i>Agaricus bisporus</i> (faqqieġh komuni), <i>Pleurotus ostreatus</i> (faqqieġh tal-ferla), <i>Lentinula edodes</i> (faqqieġh shiitake) ⁽²⁷⁾	0,30
3.1.15	Ħxejjex tal-frott	
	qamħirrum ħelu ⁽²⁷⁾	0,10
	għajr il-qamħirrum ħelu ⁽²⁷⁾	0,05
3.1.16	Frott, għajr il-cranberry, il-passolina, il-frott tas-sebuqa u l-frott tal-imbrijagla ⁽²⁷⁾	0,10
3.1.17	Cranberry, passolina, il-frott tas-sebuqa u l-frott tal-imbrijagla ⁽²⁷⁾	0,20

▼ **M20**

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (mg/kg piż inkluż kontenut ta' ilma)
3.1.18	Xahmijiet u żjut, inkluż xaħam tal-ħalib	0,10
3.1.19	Meraq tal-frott, meraq tal-frott ikkonċentrat bħala rikostitwit, u nettari tal-frott	
	esklussivament minn berries u frott żgħir ieħor ⁽¹⁴⁾	0,05
	mill-frott ġhajr il-berries u frott żgħir ieħor ⁽¹⁴⁾	0,03
3.1.20	Prodotti tal-inbid (inkluż inbid spumanti, ħlief inbid likur), sidru, perry jew inbid mill-frott ⁽¹¹⁾	
	prodotti magħmula mill-ħsad tal-frott tal-2001 sal-ħsad tal-frott tal-2015	0,20
	prodotti magħmula mill-ħsad tal-frott tal-2016 'il quddiem	0,15
3.1.21	Inbid aromatizzat, xorb ibbażat fuq inbid aromatizzat u cocktails ta' prodotti ta' nbid aromatizzat ⁽¹³⁾	
	prodotti magħmula mill-ħsad tal-frott tal-2001 sal-ħsad tal-frott tal-2015	0,20
	prodotti magħmula mill-ħsad tal-frott tal-2016 'il quddiem	0,15
3.1.22	Supplimenti tal-ikel ⁽³⁹⁾	3,0
3.1.23	Għasel	0,10

▼ **M16**

3.2	Kadmju	
3.2.1	Ħxejjex u frott, ħlief ħxejjex tal-għeruq u t-tuberi, ħxejjex tal-weraq, ħxejjex aromatiċi friski, brassica tal-weraq, ħxejjex taz-zkuk, fungi ualgi ⁽²⁷⁾	0,050
3.2.2	Ħxejjex tal-għeruq u t-tuberi (ħlief karfusa tat-tip 'celeriac', zunnarija bajda, leħjet il-bodbod u għerq mustarda), ħxejjex taz-zkuk (ħlief il-karfus) ⁽²⁷⁾ . Fir-rigward tal-patata l-livell massimu japplika għall-patata mqaxxa	0,10
3.2.3	Ħxejjex bil-weraq, ħxejjex aromatiċi friski, brassica bil-weraq, karfus, karfusa tat-tip 'celeriac', zunnarija bajda, leħjet il-bodbod, għerq mustarda u t-tipi ta' fungi li ġejjin ⁽²⁷⁾ : <i>Agaricus bisporus</i> (faqqiegħa komuni), <i>Pleurotus ostreatus</i> (faqqiegħa tal-ferla), <i>Lentinula edodes</i> (faqqiegħa Shiitake)	0,20
3.2.4	Fungi, barra dawk elenkati fil-punt 3.2.3 ⁽²⁷⁾	1,0
3.2.5	Ħbub taċ-ċereali minbarra qamħ u ross	0,10

▼ M16

	Oġġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (mg/kg piż inkluż kontenut ta' ilma)
3.2.6	<ul style="list-style-type: none"> — Hbub tal-qamħ, hbul tar-ross — Granza tal-qamħ u żrieragh tal-qamħ għall-konsum dirett — Fazola tas-sojja 	0,20
3.2.7	<p>Prodotti speċifiċi tal-kawkaw u prodotti taċ-ċikkulata kif elenkati hawn taht ⁽⁴⁹⁾</p> <ul style="list-style-type: none"> — Ċikkulata tal-halib b'kontenut totali ta' solidi niexfa tal-kawkaw < 30 % — Ċikkulata b'kontenut totali ta' solidi niexfa tal-kawkaw < 50 %; Ċikkulata tal-halib b'kontenut totali ta' solidi niexfa tal-kawkaw ≥ 30 % — Ċikkulata b'kontenut totali ta' solidi niexfa tal-kawkaw ≥ 50 % — Trab tal-kawkaw mibjugħ lill-konsumatur finali jew bhala ingredjent fi trab tal-kawkaw biz-zokkor mibjugħ lill-konsumatur finali (ċikkulata ghax-xorb) 	<p>0,10 mill-1 ta' Jannar 2019</p> <p>0,30 mill-1 ta' Jannar 2019</p> <p>0,80 mill-1 ta' Jannar 2019</p> <p>0,60 mill-1 ta' Jannar 2019</p>
3.2.8	Laħam (barra l-ġewwieni) ta' annimali bovini, nagħaġ, majjali u tjur ⁽⁶⁾	0,050
3.2.9	Laħam taż-żiemel, ħlief il-ġewwieni ⁽⁶⁾	0,20
3.2.10	Fwied tal-annimali bovini, nagħaġ, majjali, tjur jew taż-żiemel ⁽⁶⁾	0,50
3.2.11	Kliwi tal-annimali bovini, nagħaġ, majjali, tjur jew taż-żiemel ⁽⁶⁾	1,0
3.2.12	Laħam mill-muskoli tal-ħut ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾ , ħlief l-ispeċijiet elenkati fil-punti 3.2.13, 3.2.14 u 3.2.15	0,050
3.2.13	Laħam tal-muskoli tal-ħut li ġej ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾ : kavalli (<i>Scomber species</i>), tonn (<i>Thunnus species</i> , <i>Katsuwonus pelamis</i> , <i>Euthynnus species</i>), bichique (<i>Sicyopterus lagocephalus</i>)	0,10
3.2.14	Laħam tal-muskoli tal-ħut li ġej ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾ : tumberell (<i>speċi Auxis</i>)	0,15
3.2.15	Laħam tal-muskoli tal-ħut li ġej ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾ : inċova (<i>speċi Engraulis</i>) pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>) sardin (<i>Sardina pilchardus</i>)	0,25
3.2.16	Krostaċċi ⁽²⁶⁾ : laħam tal-muskoli mill-appendiċi u l-addome ⁽⁴⁴⁾ . Fil-każ tal-granċijiet u ta' krustaċċi simili għall-granċijiet (<i>Brachyura and Anomura</i>) il-laħam tal-muskoli mill-appendiċi	0,50
3.2.17	Molluski bivalvi ⁽²⁶⁾	1,0
3.2.18	Kefalopodi (mingħajr vixxeri) ⁽²⁶⁾	1,0

▼ **M16**

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (mg/kg piż inkluż kontenut ta' ilma)
3.2.19	<p>Halib tat-trabi u halib tat-trabi ta' iktar minn sitt xhur, ► M20 ⁽³⁾ ◀ ⁽²⁹⁾</p> <p>— halib tat-trabi fi trab manifatturat mill-proteini tal-halib tal-baqar jew minn idrolisati tal-proteina</p> <p>— halib likwidu tat-trabi manifatturat mill-proteini tal-halib tal-baqar jew minn idrolisati tal-proteina</p> <p>— halib tat-trabi fi trab manifatturat mill-iżolati tal-proteina tas-sojja, waħdu jew f'tahlita ma' proteini tal-halib tal-baqar</p> <p>— halib likwidu tat-trabi manifatturat mill-iżolati tal-proteina tas-sojja, waħdu jew f'tahlita ma' proteini tal-halib tal-baqar</p>	<p>0,010 mill-1 ta' Jannar 2015</p> <p>0,005 mill-1 ta' Jannar 2015</p> <p>0,020 mill-1 ta' Jannar 2015</p> <p>0,010 mill-1 ta' Jannar 2015</p>
3.2.20	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-trabi u għat-tfal iż-żgħar ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	0,040 mill-1 ta' Jannar 2015
3.2.21	Supplimenti tal-ikel ⁽³⁹⁾ barra supplimenti tal-ikel elenkati fil-punt 3.2.22	1,0
3.2.22	Supplimenti tal-ikel ⁽³⁹⁾ li jikkonsistu esklużivament jew prinċipalment minn algi mnixxfa, prodotti magħmulin mill-algi, jew minn molluski bivalvi mnixxfa	3,0

▼ **B**

3.3 **Merkurju**

▼ **M6**

3.3.1 Prodotti tas-sajd ⁽²⁶⁾ u laham tal-muskoli tal-ħut ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾, barra l-ispeċi elenkati fi 3.3.2. Il-livell massimu għall-krustċej japplika għal-laħam tal-muskoli mill-appendiċi u l-addome ⁽⁴⁴⁾. Fil-każ tal-granċijiet u krustaċej simili għall-granċijiet (*Brachyura* u *Anomura*) dan japplika għal-laħam tal-muskoli mill-appendiċi.

▼ **M3**

3.3.2 Laħam tal-muskoli tal-ħut li ġej ⁽²⁴⁾ ⁽²⁵⁾:

petriċi (speċi tal-*Lophius*)

budakkra (*Anarhichas lupus*)

bonito (*Sarda sarda*)

sallur (speċi ta' l-*Anguilla*)

emperor, orange roughy, rosy soldierfish (speċi tal-*Hoplostethus*)

grenadier (*Coryphaenoides rupestris*)

halibutt (*Hippoglossus hippoglossus*)

kingklip (*Genypterus capensis*)

marlin (speċi tal-*Makaira*)

barbun (speċi tal-*Lepidorhombus*)

mulett (speċi tal-*Mullus*)

sallur pink cusk (*Genypterus blacodes*)

lizz ta' l-ilma helu (*Esox lucius*)

plamtu sempliċi (*Orcynopsis unicolor*)

1,0

▼ **M3**

	Ogġetti ta' l-ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (mg/kg piż inkluż kontenut ta' ilma)
	bakkaljaw (<i>Trisopterus minutus</i>) mazzola Portugiża (<i>Centroscymnus coelolepis</i>) raja (speċi tar- <i>Raja</i>) salmur (<i>Sebastes marinus</i> , <i>S. mentella</i> , <i>S. viviparus</i>) kelb il-baħar ta' l-Atlantiku tat-Tramuntana (<i>Istiophorus platypterus</i>) fjamma sewda (<i>Lepidopus caudatus</i> , <i>Aphanopus carbo</i>) sargi, paġell (speċi tal- <i>Pagellus</i>) kelb il-baħar (l-ispeċi kollha) sawrell jew strilja baġhlija (<i>Lepidocybium flavobrunneum</i> , <i>Ruvettus pretiosus</i> , <i>Gempylus serpens</i>) sturjun (speċi ta' l- <i>Acipenser</i>) pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>) tonn (speċi tat- <i>Thunnus</i> , speċi ta' l- <i>Euthynnus</i> , <i>Katsuwonus pelamis</i>)	
3.3.3	Supplimenti ta' l-Ikel ⁽³⁹⁾	0,10

▼ **B**

3.4	Landa (inorganika)	
3.4.1	Ikel tal-bottijiet li mhux xorb	0,20
3.4.2	Ikel tal-bottijiet, inkluż meraq tal-frott u tal-ħaxix	0,10
3.4.3	Ikel tat-trabi fil-bottijiet u ikel tat-trabi bbażat fuq ċereali għat-trabi u għat-tfal żgħar, hlief prodotti mnixxfen jew pprezentati bħala trab ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	0,050
3.4.4	Ikel tat-trabi fil-bottijiet u ikel tat-trabi ta' età iktar minn sitt xhur (hlief halib tat-trabi u halib tat-trabi ta' età iktar minn sitt xhur), hlief prodotti mnixxfen jew fi trab ► M20 ⁽³⁾ ◀ ⁽²⁹⁾	0,050
3.4.5	Ikel tad-dieta għal-raġunijiet mediċi speċifiċi ► M20 ⁽³⁾ ◀ ⁽²⁹⁾ maħsub speċifikament għat-trabi, hlief prodotti mnixxfen u fi trab	0,050

▼ **M21**

3.5	Arseniku (inorganiku) ⁽⁵⁰⁾ ⁽⁵¹⁾	
3.5.1	Ross mithun mingħajr toghlija parzjali (ross ippolixxjat jew abjad)	0,20
3.5.2	Ross b'toghlija parzjali u ross imfesdaq	0,25
3.5.3	Wofils tar-ross, wejfers tar-ross, krakers tar-ross u kejki-jiet tar-ross	0,30
3.5.4	Ross maħsub għall-produzzjoni ta' ikel għal tfal żgħar u tfal ikbar ⁽³⁾	0,10

▼ **M28**

Taqsimha 4: It-3-monokloropropandiol (3-MCPD) u l-esteri glicidilici tal-acidi grassi

	Ogġetti tal-Ikel ⁽¹⁾	Livell massimu (µg/kg)
4.1	It-3-monokloropropandiol (3-MCPD)	
4.1.1	Proteina veġetali idrolizzata ⁽³⁰⁾	20

▼ **M28**

Ogġetti tal-ikel ⁽¹⁾		Livell massimu (µg/kg)
4.1.2	Zalza tas-sojja ⁽³⁰⁾	20
4.2	L-esteri gličidiliči tal-ačidi grassi espressi bhala gličidol	
4.2.1.	Żjut veġetali u xahmijiet imqiegħda fis-suq għall-konsumatur finali jew għall-użu bhala ingredjent fl-ikel bl-eċċezzjoni tal-ikel imsemmi fil-punt 4.2.2	1 000
4.2.2.	Żjut veġetali u xahmijiet iddestinati għall-produzzjoni ta' ikel tat-trabi u ikel ipproċessat ibbażat fuq iċ-ċereali għat-trabi u għat-tfal żgħar ⁽³⁾	500
4.2.3	Il-formula tat-trabi, il-formula tat-trabi li għandhom iktar minn sitt xhur u l-ikel għal raġunijiet mediči speċjali maħsub għat-trabi u għat-tfal żgħar (trab) ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	75 sat-30.6.2019 50 mill-1.7.2019
4.2.4	Il-formula tat-trabi, il-formula tat-trabi li għandhom iktar minn sitt xhur u l-ikel għal raġunijiet mediči speċjali maħsub għat-trabi u għat-tfal żgħar (likwidu) ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	10,0 sat-30.6.2019 6,0 mill-1.7.2019

▼ **M9***Taqsimha 5: Diossini u PCBs ⁽³¹⁾*

Ogġetti tal-ikel	Livelli massimi			
	Total ta' diossini (WHO-PCDD/F-TEQ) ⁽³²⁾	Total ta' diossini u PCBs simili għad-dioissina (WHO-PCDD/F-TEQ) ⁽³²⁾	Total ta' PCB28, PCB52, PCB101, PCB138, PCB153 U PCB180 (ICES – 6) ⁽³²⁾	
5.1	Lahaħ u prodotti tal-lahaħ (hliet il-ġewwieni li jittiekel) tal-annimali li ġejjin ⁽⁶⁾ :			
	— annimali bovini u nagħaġ	2,5 pg/g xaħam ⁽³³⁾	4,0 pg/g xaħam ⁽³³⁾	40 ng/g xaħam ⁽³³⁾
	— tjur tal-irziezet	1,75 pg/g xaħam ⁽³³⁾	3,0 pg/g xaħam ⁽³³⁾	40 ng/g xaħam ⁽³³⁾
	— majjali	1,0 pg/g xaħam ⁽³³⁾	1,25 pg/g xaħam ⁽³³⁾	40 ng/g xaħam ⁽³³⁾
5.2	Fwied tal-annimali terrestri msemija fil-punt 5.1 hliet in-nagħaġ u l-prodotti derivati minnhom;	0,30 pg/g piż imxarrab	0,50 pg/g piż imxarrab	3,0 ng/g piż imxarrab

▼ **M13**

▼ **M13**

Ogġetti tal-ikel	Livelli massimi		
	Total ta' dios-sini (WHO-PCDD/F-TEQ) ⁽³²⁾	Total ta' dios-sini u PCBs simili għad-dioissina (WHO-PCDD/F-TEQ) ⁽³²⁾	Total ta' PCB28, PCB52, PCB101, PCB138, PCB153 U PCB180 (ICES – 6) ⁽³²⁾
Fwied tan-nagħaġ u l-prodotti derivati minnhom;	1,25 pg/g piż imxarrab	2,00 pg/g piż imxarrab	3,0 ng/g piż imxarrab

▼ **M19**

5.3	<p>Laham tal-muskoli tal-ħut u tal-prodotti mis-sajd u prodotti tagħhom ⁽²⁵⁾ ⁽³⁴⁾, bl-eżenzjoni ta':</p> <ul style="list-style-type: none"> — sallur maqbud mis-selvaġġ — mazzola griża (<i>Squalus acanthias</i>) maqbuda mis-selvaġġ — ħut tal-ilma ħelu maqbud mis-selvaġġ, bl-eċċezzjoni tal-ispeċi tal-ħut diadromous maqbuda fl-ilma ħelu — fwied tal-ħut u prodotti ġejjin minnu — żjut tal-ħut <p>Il-livell massimu għall-krustaċej japplika għal-laham tal-muskoli mill-appendiċi u l-addome ⁽⁴⁴⁾. Fil-każ tal-granċijiet u krustaċej simili għall-granċijiet (<i>Brachyura</i> u <i>Anomura</i>) dan japplika għal-laham tal-muskoli mill-appendiċi.</p>	3,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	6,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	75 ng/g piż bil-kontenut tal-ilma
-----	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------	------------------------------------	-----------------------------------

▼ **M9**

5.4	Laham tal-muskoli tal-ħut tal-ilma ħelu selvaġġ maqbud, bl-esklużjoni ta' speċi tal-ħut diadromous maqbuda fl-ilma ħelu u prodotti tiegħu ⁽²⁵⁾	3,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	6,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	125 ng/g piż bil-kontenut tal-ilma
-----	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------	------------------------------------	------------------------------------

▼ **M19**

5.4a	Il-laham tal-muskoli tal-mazzola griża (<i>Squalus acanthias</i>) maqbuda mis-selvaġġ u l-prodotti tiegħu ⁽³⁴⁾	3,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	6,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	200 ng/g piż bil-kontenut tal-ilma
------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------	------------------------------------	------------------------------------

▼ **M9**

5.5	Laham tal-muskoli tas-sallur selvaġġ maqbud (<i>Anguilla anguilla</i>) u prodotti tagħhom	3,5 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	10,0 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	300 ng/g piż bil-kontenut tal-ilma
5.6	Fwied tal-ħut u prodotti derivati minnu għajr għal żjut tal-ħut imsemmija fil-punt 5,7	—	20,0 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma ⁽³⁸⁾	200 ng/g piż bil-kontenut tal-ilma ⁽³⁸⁾
5.7	Żjut tal-ħut (żjut mill-ġisem tal-ħut, żjut mill-fwied tal-ħut u minn organiżmi tal-baħar oħrajn intenzjonati għall-konsum mill-bniedem)	1,75 pg/g xaħam	6,0 pg/g xaħam	200 ng/g xaħam
5.8	Ħalib nej ⁽⁶⁾ u prodotti tal-ħalib ⁽⁶⁾ , inkluż xaħam tal-butir	2,5 pg/g xaħam ⁽³³⁾	5,5 pg/g xaħam ⁽³³⁾	40 ng/g xaħam ⁽³³⁾
5.9	Bajd tat-tiġieġ u prodotti tal-bajd ⁽⁶⁾	2,5 pg/g xaħam ⁽³³⁾	5,0 pg/g xaħam ⁽³³⁾	40 ng/g xaħam ⁽³³⁾

▼ **M9**

Ogġetti tal-ikel		Livelli massimi		
		Total ta' diossini (WHO-PCDD/F-TEQ) ⁽³²⁾	Total ta' diossini u PCBs simili għad-dioissina (WHO-PCDD/F-TEQ) ⁽³²⁾	Total ta' PCB28, PCB52, PCB101, PCB138, PCB153 U PCB180 (ICES – 6) ⁽³²⁾
5.10	Xaħam tal-annimali li ġej minn: — annimali bovini u nagħaġ — tjur tal-irziezet — majjali	2,5 pg/g xaħam 1,75 pg/g xaħam 1,0 pg/g xaħam	4,0 pg/g xaħam 3,0 pg/g xaħam 1,25 pg/g xaħam	40 ng/g xaħam 40 ng/g xaħam 40 ng/g xaħam
5.11	Xaħam imħallat tal-annimali	1,5 pg/g xaħam	2,50 pg/g xaħam	40 ng/g xaħam
5.12	Żjut tal-ikel u xaħam	0,75 pg/g xaħam	1,25 pg/g xaħam	40 ng/g xaħam
5.13	Ikel għat-trabi u għat-tfal żgħar ⁽⁴⁾	0,1 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	0,2 pg/g piż bil-kontenut tal-ilma	1,0 ng/g piż bil-kontenut tal-ilma

▼ **M22***Taqsimha 6: Idrokarburi aromatiċi policikliċi*

Ogġetti tal-ikel		Livelli massimi (µg/kg)	
6.1	Benzo(a)piren, benz(a)antraċen, benzo(b)fluworanten u krisen	(Benzo(a)piren)	Is-somma ta' benzo(a)piren, benz(a)antraċen, benzo(b)fluworanten u krisen ⁽⁴⁵⁾
6.1.1	Żjut u xahmijiet (għajr butir tal-kakaw, u żejt tal-ġewż tal-Indi) maħsubin għal-konsum dirett mill-bniedem jew għall-użu bħala ingredjent fl-ikel	2,0	10,0
6.1.2	Żerriegħa tal-kawkaw u prodotti dderivati bl-eċċezzjoni tal-prodotti msemmija fil-punt 6.1.11	5,0 µg/kg xaħam mill-1.4.2013	35,0 µg/kg xaħam mill-1.4.2013 sal-31.3.2015 30,0 µg/kg xaħam mill-1.4.2015
6.1.3	Żejt tal-ġewż tal-indi maħsub għall-konsum dirett mill-bniedem jew għall-użu bħala ingredjent fl-ikel	2,0	20,0
6.1.4	Laham iffumigat u prodotti tal-laham iffumigati	5,0 sal-31.8.2014 2,0 mill-1.9.2014	30,0 mill-1.9.2012 sal-31.8.2014 12,0 mill-1.9.2014

▼ **M22**

▼ **M22**

Ogġetti tal-ikel		Livelli massimi (µg/kg)	
6.1.5	Laħam tal-muskoli ta' ħut iffumigat u prodotti mis-sajd iffumigati ⁽²⁵⁾ ⁽³⁶⁾ , barra l-prodotti mis-sajd imsemmija fil-punti 6.1.6 u 6.1.7. Il-livell massimu għall-krustaċji ffumigati japplika għal-laħam tal-muskoli mill-appendiċi u ż-żaqq ⁽⁴⁴⁾ . Fil-każ ta' granjiet u krustaċji simili għall-granjiet (<i>Brachyura</i> u <i>Anomura</i>) dan japplika għal-laħam tal-muskoli mill-appendiċi.	5,0 sal-31.8.2014 2,0 mill-1.9.2014	30,0 mill-1.9.2012 sal-31.8.2014 12,0 mill-1.9.2014
6.1.6	Laċċa kaħla iffumigata u laċċa kaħla iffumigata fil-bott ⁽²⁵⁾ ⁽⁴⁷⁾ (<i>Sprattus sprattus</i>); Aringa tal-Baltiku affumikata ≤ 14 ċm tul u aringa tal-Baltiku affumikata fil-bott ≤ 14 ċm tul ⁽²⁵⁾ ⁽⁴⁷⁾ (<i>Clupea harengus membras</i>); Katsuobushi (dried bonito, <i>Katsuwonus pelamis</i>); molluski bivalvi (friski, imkesshin jew iffriżati) ⁽²⁶⁾ ; laħam ittrattat bis-sħana u prodotti tal-laħam ittrattati bis-sħana ⁽⁴⁶⁾ mibjugħin lill-konsumatur finali	5,0	30,0
6.1.7	Molluski bivalvi ⁽³⁶⁾ (iffumigati)	6,0	35,0
6.1.8	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-trabi u għat-tfal iż-żgħar ⁽³⁾ ⁽²⁹⁾	1,0	1,0
6.1.9	Formula għat-trabi u formula għal dawk it-trabi li qabżu s-sitt xhur, inklużi l-halib tat-trabi u l-halib tat-trabi ta' iktar minn sitt xhur ► M20 ⁽³⁾ ◀ ⁽²⁹⁾	1,0	1,0
6.1.10	Ikel tad-dieta għal raġunijiet mediċi speċjali ► M20 ⁽³⁾ ◀ ⁽²⁹⁾ maħsub speċifikament għat-trabi	1,0	1,0

▼ **M24**

6.1.11	Fibra tal-kawkaw u prodotti derivati mill-fibra tal-kawkaw, maħsuba għall-użu bħala ingredjent fl-ikel	3.0	15.0
6.1.12	Ċipps tal-banana	2.0	20.0
6.1.13	Supplimenti tal-ikel li fihom materjali botaniċi u l-preparati tagħhom ⁽³⁹⁾ (*****) (*****) Supplimenti tal-ikel li fihom iż-żaftur, il-halib tan-naħal, l-ispirulina jew il-preparati tagħhom ⁽³⁹⁾	10,0	50,0
6.1.14	Ħxejjex aromatiċi mnixxfen	10,0	50,0
6.1.15	Hwawar imnixxfen bl-eċċezzjoni tal-kardamomu u tal- <i>Capsicum</i> affumikat spp.	10,0	50,0

▼ **M11**

Taqsim 7: Melamina u analogi strutturali tagħha

Ogġetti tal-ikel		Livelli massimi (mg/kg)
7.1.	Melamina	
7.1.1.	Ikel għajr il-formoli tat-tfal żgħar (infant formulae) u formoli ta' tfal żgħar li qed jitfarfru (follow-on formulae) ⁽⁴⁸⁾	2,5
7.1.2.	Formoli tat-tfal żgħar (infant formulae) u formoli ta' tfal żgħar li qed jitfarfru (follow-on formulae) f'għamla ta' trab	1

▼ M17

Taqsimta 8: Tossini inerenti tal-pjanti

▼ M29▼ C1

Oġġetti tal-Ikel (1)		Livell massimu (g/kg)
8.1	Aċidu eruċiku, inkluż aċidu eruċiku magħqud fix-xaħam	
8.1.1	Żjut u xaħmijiet veġetali mqieghda fis-suq għall-konsumatur finali jew għall-użu bħala ingredjent fl-ikel bl-eċċezzjoni taż-żejt tal-camelina, taż-żejt tal-mustarda u taż-żejt tal-fidloqqom	20,0
8.1.2	Żejt tal-camelina, żejt tal-mustarda (56) u żejt tal-fidloqqom	50,0
8.1.3	Mustarda (kondiment)	35,0

▼ M26

Oġġetti tal-Ikel (1)		Livell massimu (µg/kg)	
8.2	Alkaloidi tropaniċi (*****)		
		Atropina	Skopolamina
8.2.1	Ikel ipproċessat b'bażi ta' ċereali u ikel tat-trabi għat-trabi u t-tfal żgħar, li fihom il-millieġ, is-sorgu, il-qamh Saracin jew il-prodotti derivati tagħhom (29)	1,0 µg/kg	1,0 µg/kg

▼ M29▼ C1

8.3	Ċjanur tal-idroġenu, inkluż ċjanur tal-idroġenu magħqud fi glikosidi ċjanogeniċi	
8.3.1	Lewż tal-berquq mhux ipproċessat shiħ, mithun, ikkrekkjat u mqatta', imqieghed fis-suq għall-konsumatur finali (54) (55)	20,0

▼ M31

Taqsimta 9: Perklorat

Oġġetti tal-Ikel (1)		Livelli massimi (mg/kg)
9.	Perklorat	
9.1.	Frott u ħxejjex ħlief: — Cucurbitaceae u kale — ħxejjex tal-weraq u ħxejjex aromatiċi	0,05 0,10 0,50
9,2	Tè (<i>Camellia sinensis</i>), imnixxef Infużjonijiet tal-ħxejjex aromatiċi u tal-frott, imnixxfa	0,75
9,3	Formula tat-trabi, formula ta' prosegwiment, ikel għal skopijiet mediċi speċjali maħsub għat-trabi u għat-tfal żgħar u formula tat-tfal żgħar (3) (4) (57) Ikel tat-trabi (3) (4) Ikel abbażi taċ-ċereali, ipproċessat (3) (29)	0,01 0,02 0,01

▼ B▶ M30 ◀▶ M17

(**) Il-livell massimu jirreferi għal-livell ta' aċidu eruċiku, ikkalkulat skont il-livell totali ta' aċidi grassi fil-komponent ta' xaħam fl-ikel. ◀

▶ M25

(***) It-tehdid ta' kampjuni għandu jsir f'konformità mal-punt B tal-Anness I tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 401/2006 (GU L 70, 9.3.2006, p. 12).

L-analiżi għandha titwettaq minn eżami mikroskopiku.

▼ **B**

- (****) It-total ta' 12-il alkaloidja tal-ergotina: ergokristina/ergokristinina; ergotamina/ergotaminina; ergokriptina/ergokriptinina; ergometrina/ergometrinina; ergosina/ergosinina; ergokornina/ergokorninina.
- (*****) Livelli massimi xierqa u li jistgħu jinkisbu, li jipprovdu livell għoli ta' protezzjoni għas-saħħa tal-bniedem, għandhom jiġu kkunsidrati għal dawn il-kategoriji tal-ikel rilevanti qabel l-1 ta' Lulju 2017. ◀
- **M26** (*****) L-alkaloidi tropaniċi msemmija huma l-atropina u l-iskopolamina. L-atropina hija taħlita raċemika ta' (-)-joxjamina u (+)-joxjamina li minnha l-enantiomeru (-)-joxjamina biss juri attività antikolinergika. Billi, minhabba raġunijiet analitiċi, mhux dejjem ikun possibbli li wiehed jiddistingwi bejn l-enantiomeri tal-joxjamina, il-livelli massimi huma stabbiliti għall-atropina u għall-iskopolamina. ◀
- **M24** (*****) Il-preparati botaniċi huma preparati miksuba minn materjali botaniċi (eż. partijiet shah ta' pjanti, pjanti frammentati jew maqtugħa) b'diversi modi (eż. l-ippressar, l-għasir, l-estrazzjoni, l-frazzjonament, id-distillazzjoni, il-konċentrazzjoni, it-tnixxif u l-fermentazzjoni). Din id-definizzjoni tinkludi pjanti imfarrka jew mithuna, partijiet ta' pjanti, alka, faqqiegh, likeni, tinturi, estratti, żjut essenzjali (minbarra ż-żjut veġetali msemmija fil-punt 6.1.1), sugi espressi u efużjonijiet proċessati.
- (*****) Il-livell massimu ma japplikax għal supplimenti tal-ikel li fihom żjut veġetali. Iz-żjut veġetali użati bħala ingredjent fis-supplimenti tal-ikel għandhom jikkonformaw mal-livell massimu stabbilit fil-punt 6.1.1. ◀
- (¹) Fir-rigward tal-frott, il-hxejjex u ċ-ċereali, issir referenza għall-oġġetti ta l-ikel elenkati fil-kategorija rilevanti kif definita fir-Regolament (KE) Nru 396/2005 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Frar 2005 dwar livelli massimi ta residwi ta pestiċidi ġewwa jew fuq l-ikel u l-ghalf ta oriġini mill-pjanti jew l-annimali u li jemenda d-Direttiva tal-Kunsill 91/414/KEE (ĠU L 70, 16.3.2005, p. 1) kif emendata l-ahħar mir-Regolament (KE) Nru 178/2006 (ĠU L 29, 2.2.2006, p. 3). Dan ifisser, *inter alia*, li l-*buckwheat* (*Fagopyrum sp*) huwa inkluz maċ-ċereali u l-prodotti tal-*buckwheat* huma inkluzi mal-“prodotti taċ-ċereali”.
- **M3** Ġewż tas-siġar mhumiex koperti mil-livell massimu għall-frott. ◀
- (²) Il-livelli massimi ma japplikawx għall-ispinaċi frisk li huwa soġġett għall-iproċessar u li huwa direttament trasportat bl-ingrossa mill-ghalqa sa l-impjant ta l-iproċessar.
- **M20** (³) L-oġġetti tal-ikel elenkati f'din il-kategorija kif definiti fir-Regolament (UE) Nru 609/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Ġunju 2013 dwar ikel maħsub għat-trabi u t-fal żgħar, ikel għal skopijiet mediċi speċjali, u bħala sostitut tad-dieta kollha għall-kontroll tal-piż u li jhassar id-Direttiva tal-Kunsill 92/52/KEE, id-Direttiva tal-Kummissjoni 96/8/KE, 1999/21/KE, 2006/125/KE u 2006/141/KE, id-Direttiva 2009/39/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 41/2009 u (KE) Nru 953/2009 (ĠU L 181, 29.6.2013, p. 35). ◀
- (⁴) Il-livell massimu jirreferi għall-prodotti lesti għall-użu (mqieghda fis-suq bħala tali jew kostitwiti mill-ġdid kif avżat mill-fabbrikant).
- (⁵) ► **M5** Il-livelli massimi jirreferu għall-parti li tittiekel tal-ġewż tal-art (il-karawett) u tal-ġewż tas-siġar. Jekk jiġu analizzati l-ġewż tal-art (il-karawett) u l-ġewż tas-siġar “bil-qoxra”, wiehed jista' jassumi meta jiġi kkalkolat il-kontenut tal-alfatossini li l-kontaminazzjoni kollha tinsab fil-parti li tittiekel hlief fil-każ tal-ġewż tal-Brazil. ◀
- (⁶) Oġġetti ta l-ikel elenkati f'din il-kategorija kif inhum definiti mir-Regolament (KE) Nru. 853/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 li jstabbilixxi regoli speċifiċi ta iġjene għal ikel li joriġina mill-annimali (ĠU L 226, 25.6.2004, p. 22).
- (⁷) Il-livelli massimi jirreferu għall-materja niexfa. Il-materja niexfa tiġi osservata skond ir-Regolament (KE) Nru. 401/2006.
- **M20** ————— ◀
- (¹⁰) Il-livell massimu jirreferi fil-każ tal-halib u prodotti tal-halib, għall-prodotti li huma lesti għall-użu (li jinbiegħu hekk kif inhum rikostitwiti kif indikat mill-manufattur) u fil-każ ta prodotti oħrajn li mhumiex halib jew prodotti tagħhom, għall-materja niexfa. Il-materja niexfa hija osservata skond ir-Regolament (KE) Nru 401/2006.
- **M20** (¹¹) L-inbid u l-inbid spumanti kif definiti fir-Regolament (UE) Nru 1308/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Diċembru 2013 li jstabbilixxi organizzazzjoni komuni tas-swieq fi prodotti agrikoli u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 922/72, (KEE) Nru 234/79, (KEE) Nru 1037/2001 u (KE) Nru 1234/2007 (ĠU L 347, 20.12.2013, p. 671). ◀
- (¹²) Il-livell massimu japplika għall-prodotti li huma prodotti mill-ħsad ta l-2005 l quddiem.
- **M20** (¹³) L-oġġetti tal-ikel elenkati f'din il-kategorija kif definiti fir-Regolament (UE) Nru 251/2014 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas- 26 ta' Frar 2014 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-prezentazzjoni, it-tikkettar u l-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografici tal-prodotti tal-inbid aromatizzati u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1601/91 (ĠU L 84, 20.3.2014, p. 14).
- Il-livell massimu għall-OTA applikabbli għal dawn ix-xarbiets huwa funzjoni tal-proporzjon ta' nbid u/jew għeneb li għandu jkun preżenti fil-prodott finali. ◀
- (¹⁴) Oġġetti ta l-ikel elenkati f'din il-lista li huma definiti fid-Direttiva tal-Kunsill 2001/112/KE ta l-20 ta' Diċembru 2001 fir-rigward tal-meraq tal-frott u ċerti prodotti simili maħsuba għall-konsum dirett mill-bniedem (ĠU L 10, 12.1.2002, p. 58).

▼ B

(15) Oġġetti ta l-ikel f'din il-kategorija kif definiti fir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1576/89 tad-29 ta' Mejju 1989 li jstabbilixxu regoli ġenerali dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni u l-preżentazzjoni ta xarbiet ta spirti (ĠU L 160, 12.6.1989, p. 1) kif emendat l-aħħar mill-Protokoll li jikkonċerna l-arranġamenti għall-ammissjoni tar-Repubblika tal-Bulgarija u tar-Rumanija fl-Unjoni Ewropea.

► **M20** (16) It-trabi u t-tfal żgħar kif definiti fir-Regolament (UE) Nru 609/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Ġunju 2013 dwar ikel maħsub għat-trabi u t-tfal żgħar, ikel għal skopijiet mediċi speċjali, u bhala sostitut tad-dieta kollha għall-kontroll tal-piż u li jhassar id-Direttiva tal-Kunsill 92/52/KEE, id-Direttivi tal-Kummissjoni 96/8/KE, 1999/21/KE, 2006/125/KE u 2006/141/KE, id-Direttiva 2009/39/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u r-Regolamenti tal-Kummissjoni (KE) Nru 41/2009 u (KE) Nru 953/2009 (ĠU L 181, 29.6.2013, p. 35). ◀

(17) Għar-raġunijiet ta l-applikazzjoni tal-livelli massimi għad-*deoxynivalenol*, *zearalenone*, tossini T-2 u HT-2 stabbiliti fil-punti 2.4, 2.5 u 2.7 ir-ross mhux inkluż bhala "ċereali" u l-prodotti tar-ross mhumiex inklużi bhala "prodotti taċ-ċereali".

► **M25** (18) Il-livell massimu japplika għaċ-ċereali mhux ipproċessati mqiegħda fis-suq għall-ipproċessar ta l-ewwel stadju.

"L-ipproċessar tal-ewwel stadju" ifisser kull trattament fiżiku jew termali, li mhux tnixxif, tal-qamħa jew fuqha. Il-proċeduri tat-tindif, inkluż it-togħrik, tal-issortjar u tat-tnixxif mhumiex meqjusa bhala "pproċessar tal-ewwel stadju" minhabba li l-qalba tal-qamħa tinzamm intatta wara t-tindif u l-issortjar.

It-togħrik huwa t-tindif taċ-ċereali billi jiġi bbraxxjat jew jinghorok b'mod vigoruż.

F'każ li t-togħrik isir fil-preżenza tal-iskleroti tal-ergotina, iċ-ċereali jridu jgħaddu minn stadju ta' tindif qabel it-togħrik. Dan t-togħrik, li jsir flimkien ma' aspiratur tat-trab, jiġi segwit minn issortjar ibbażat fuq il-kulur qabel it-tin.

Sistemi integrati ta' produzzjoni pproċessar tfisser sistemi fejn il-lottijiet kollha li dehlin ta' ċereali jitnaddfu, jiġu ssortjati u pproċessati fl-istess stabbiliment. F'tali sistemi integrati ta' produzzjoni u pproċessar, il-livell massimu japplika għaċ-ċereali mhux ipproċessati wara t-tindif u l-issortjar iżda qabel l-ipproċessar tal-ewwel stadju.

L-operaturi tan-negozju tal-ikel għandhom jiżguraw il-konformità permezz tal-proċedura tal-HACCP tagħhom fejn, permezz tagħha, f'dan punt kritiku ta' kontroll tiġi stabbilita u implimentata proċedura effettiva ta' monitoraġġ. ◀

(19) Il-livell massimu japplika għaċ-ċereali mill-hsad u miġburin, mis-snin ta tteqgħid fis-suq ta l-2005/2006, skond ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 824/2000 tad-19 ta' April 2000 li jstabbilixxi proċeduri għall-gbir taċ-ċereali mill-aġenzji ta intervent u jistpula metodi ta analiżi għall-osservanza tal-kwalità taċ-ċereali (ĠU L 100, 20.4.2000, p. 31) kif emendat l-aħħar mir-Regolament (KE) Nru 1068/2005 (ĠU L 174, 7.7.2005, p. 65).

► **M1** (20) Il-livell massimu għandu japplika mill-1 ta' Ottubru 2007. ◀

► **M1** ————— ◀

(22) Għaġin (immixxef) ifisser għaġin bkontenut ta ilma ta bejn wiehed u iehor 12 %.

(23) Il-livell massimu għandu japplika mill-1 ta Ottubru 2007.

(24) Il-hut elenkat f'din il-kategorija kif inhuma definiti fil-kategorija (a), bl-eskluzjoni tal-fwied tal-hut li jaqgħu taht il-kodiċi CN 0302 70 00, tal-lista fl-Artikolu 1 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 104/2000 (ĠU L 17, 21.1.2000, p. 22.) kif emendat l-aħħar mill-Att li jikkonċerna l-kondizzjonijiet ta l-adeżjoni tar-Repubblika Ċeka, ir-Repubblika Estona, ir-Repubblika taċ-Ċipru, ir-Repubblika tal-Latvja, ir-Repubblika tal-Litwanja, ir-Repubblika ta l-Ungerija, ir-Repubblika ta Malta, ir-Repubblika tal-Polonja, ir-Repubblika tas-Slovenja u r-Repubblika Slovakkja u l-aġġustamenti lit-Trattati li fuqhom hija fondata l-Unjoni Ewropea (ĠU L 236, 23.9.2003, p. 33). Fil-każ ta oġġetti ta l-ikel li huma mnixxf, dilwiti, pproċessati u/jew komposti japplikaw l-Artikolu 2(1) u 2(2).

(25) Fejn hut huwa maħsub biex jittikel shih, il-livell massimu għandu jgħodd għall-hut shih.

► **M22** (26) L-oġġetti tal-ikel li jaqgħu fil-kategoriji (c) u (i) tal-lista fl-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 1379/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Diċembru 2013 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-swieq fil-prodotti tas-sajd u tal-akkwakultura, li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 1184/2006 u (KE) Nru 1224/2009 u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 104/2000 (ĠU L 354, 28.12.2013, p. 1), kif inhu xieraq (speċi kif elenkati fl-entrata rilevanti). Fil-każ ta oġġetti tal-ikel li huma mnixxf, dilwiti, pproċessati u/jew komposti japplika l-Artikolu 2(1) u 2(2). Fil-każ tal-Pecten maximus, il-livell massimu japplika biss għall-muskolu adduttur u għall-gonadi. ◀

(27) Il-livell massimu japplika wara l-hasil tal-frott u l-ħaxix u s-separazzjoni tal-parti li tittiekel.

► **M20** ————— ◀

(29) Il-livell massimu jirreferi għall-prodott kif jinbiegħ.

(30) Il-livell massimu jingħata għall-prodott likwidu li fih 40 % materja niexfa, li tikkorrispondi għal-livell massimu ta 50 mikro kilogramma ta materja niexfa. Il-livell għandu jiġi aġġustat proporzjonalment skond kontenut tal-materja niexfa tal-prodott.

(31) ► **M9** Diossini (is-somma ta' dibenzo-para-diossini poliklorinati (PCDDs) u dibenzofurani poliklorinati (PCDFs), espressi bhala ekwivalenza ta tossiċità tal-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa (WHO) permezz tal-fatturi ta' ekwivalenza ta' tossiċità tad-WHO (WHO-TEFs)) u s-somma tad-diossini u tal-PCBs simili għad-diossini (is-somma tal-PCDDs, PCDFs u l-poliklorobifenili (PCBs), espressi bhala ekwivalenza tossikoloġika tad-WHO permezz tad-WHO-TEFs). Id-WHO-TEFs għall-valutazzjoni tar-riskju tal-bniedem ibbażata fuq il-konkluzjonijiet tal-laqgħa tal-esperti tal-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa (WHO) – Programm Internazzjonali dwar is-Sikurezza Kimika (IPCS) li saret f'Ġinevra f'Ġunju 2005 (Martin van den Berg et al., The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds. Toxicological Sciences 93(2), 223–241 (2006))

▼ **B**

Kongeneru	Valur TEF	Kongeneru	Valur TEF
Dibenzo-p-diossini (“PCDDs”)		PCB “simili ghad-diossini” PCBs mhux orto + PCBs Mono-orto	
2,3,7,8-TCDD	1	<i>PCBs mhux orto</i>	
1,2,3,7,8-PeCDD	1	PCB 77	0,0001
1,2,3,4,7,8-HxCDD	0,1	PCB 81	0,0003
1,2,3,6,7,8-HxCDD	0,1	PCB 126	0,1
1,2,3,7,8,9-HxCDD	0,1	PCB 169	0,03
1,2,3,4,6,7,8-HpCDD	0,01	<i>PCBs mono-orto</i>	
OCDD	0,0003	PCB 105	0,00003
Dibenzofurans (“PCDFs”)		PCB 114	0,00003
2,3,7,8-TCDF	0,1	PCB 118	0,00003
1,2,3,7,8-PeCDF	0,03	PCB 123	0,00003
2,3,4,7,8-PeCDF	0,3	PCB 156	0,00003
1,2,3,4,7,8-HxCDF	0,1	PCB 157	0,00003
1,2,3,6,7,8-HxCDF	0,1	PCB 167	0,00003
1,2,3,7,8,9-HxCDF	0,1	PCB 189	0,00003
2,3,4,6,7,8-HxCDF	0,1		
1,2,3,4,6,7,8-HpCDF	0,01		
1,2,3,4,7,8,9-HpCDF	0,01		
OCDF	0,0003		

Abbrevjazzjonijiet uzati: “T” = tetra; “Pe” = penta; “Hx” = eża; “Hp” = etta; “O” = otta; “CDD” = klorodibenžodiossina; “CDF” = klorodibenzofuran; “CB” = klorobifenili. ◀

(³²) Konċentrazzjoni li joqorbu lejn l-ogħla limitu Konċentrazzjonijiet li joqorbu lejn l-ogħla limitu ikkalkolat skond is-suppożizzjoni li l-valuri kollha tal-kogeneri differenti taht il-limitu tal-kwantifikazzjoni huma l-istess bħal tal-limitu ta kwantifikazzjoni.

(³³) ► **M9** Il-livell massimu espress dwar ix-xaham mhuwiex applikabbli għall-ikel li fih inqas minn 2 % ta’ xaham. Għal ikel li għandu inqas minn 2 % ta’ xaham, il-livell massimu applikabbli huwa l-livell abbażi tal-prodott li jikkorrispondi mal-livell abbażi tal-prodott għall-ikel li għandu 2 % ta’ xaham, ikkalkulat mil-livell massimu stabbilit abbażi tax-xaham, li jużaw il-formula li ġejja:

Il-livell massimu espress abbażi tal-prodott għal ikel li fih inqas minn 2 % ta’ xaham = livell massimu espress f’ xaham għal dak l-ikel × 0,02. ◀

► **M2** (³⁴) Ogġetti ta’ l-ikel elenkati f’din il-kategorija kif definiti fil-kategoriji (a), (b), (c), (e) u (f) tal-lista fl-Artikolu 1 tar-Regolament (KE) Nru 104/2000, għajr għal fwied tal-hut imsemmi fil-punt 5.11. ◀

► **M7** ————— ◀

► **M22** (³⁶) Ogġetti tal-ikel elenkati f’din il-kategorija kif definiti fil-kategorija (b), (c) u (i) tal-lista fl-Anness 1 tar-Regolament (KE) Nru 1379/2013. ◀

► **M1** (³⁷) L-eżenzjoni tapplika biss għall-qamharrun li huwa evidenti eż. permezz ta’ ttikkettjar, destinazzjoni, li jkun mahsub biss għall-użu fi proċess ta’ thin niedi (produzzjoni tal-lamtu). ◀

► **M2** (³⁸) Fil-każ ta’ fwied tal-hut fil-laned, il-livell massimu japplika għall-kontenut kollu tal-landa li jista’ jittiekkel. ◀

► **M3** (³⁹) Il-livell massimu japplika għas-supplimenti ta’ l-ikel kif jinbieghu. ◀

► **M5** (⁴⁰) Żrieragh taż-żejt li jidhlu fl-ambitu tal-kodiċi NM 1201, 1202, 1203, 1204, 1205, 1206, 1207 u l-prodotti dderivati NM 1208; żrieragh tal-bettiegh jidhlu taht il-kodiċi ex 1207 99.

▼ B

- (41) Fil-każ li l-prodotti dderivati minnhom/ipproċessati tagħhom ikunu dderivati/pproċessati biss mill-ġewż tas-siġar ikkonċernati, il-livelli massimi kif inhuma ffixxati għall-ġewż tas-siġar korrispondenti japplikaw ukoll għall-prodotti dderivati/pproċessati. F'każi oħra, l-Artikoli 2(1) u 2(2) japplikaw għall-prodotti dderivati/pproċessati. ◀
- **M14** (42) Il-livell massimu japplika għall-estratt pur u mhux diluwit, jinkiseb fejn 1 kg tal-estratt jinkiseb minn 3 sa 4 kg tal-għerūq tal-likurizja. ◀
- **M16** (43) Il-livell massimu għall-haxix bil-weraq ma japplikax għall-hxejjex aromatiċi friski (li jaqgħu taht in-numru tal-Kodiċi 0256000 fl-Anness I mar-Regolament (KE) Nru 396/2005). ◀
- **M20** (44) Laħam tal-muskoli mill-appendiċi u l-addome. Din id-definizzjoni teskludi ċ-ċefalotoraci tal-krustaċej. Fil-każ tal-granċijiet u ta' krustaċej simili għall-granċijiet (*Brachyura* u *Anomura*) Laħam tal-muskoli mill-appendiċi. ◀
- **M7** (45) Limiti ta' konċentrazzjoni aktar baxxi huma kkalkulati fuq il-premessa li l-valuri kollha tal-erba' sustanzi taht il-limitu ta' kwantifikazzjoni huma żero.
- (46) Laħam u prodott tal-laħam li għaddew minn trattament tas-shana li potenzjalment jirriżulta fil-formazzjoni ta' PAH, jiġifieri xiwi jew barbecue biss.
- (47) Għal prodott fil-bott, l-analiżi għandha ssir fuq il-kontenut kollu tal-bott. Għandhom japplikaw l-Artikoli 2(1)(c) u 2(2) dwar il-livell massimu għall-prodott kompost shih. ◀
- **M11** (48) Il-livell massimu ma japplikax għal ikel li għalih tista' tingħata prova li l-livell ta' melamina oġġla minn 2,5 mg/kg huwa l-konsegwenza ta' użu awtorizzat tas-cyromazine bhala insettiċida. Il-livell ta' melamina m'għandux jisboq il-livell ta' cyromazine. ◀
- **M16** (49) Għall-prodotti speċifiċi tal-kakaw u l-prodotti taċ-ċikkulata japplikaw il-punti A, 2, 3 u 4 tal-Anness I tad-Direttiva 2000/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ġunju 2000 rigward il-prodotti mill-kakaw u miċ-ċikkulata maħsuba għall-konsum mill-bniedem (ĠU L 197, 3.8.2000, p. 19). ◀
- **M21** (50) Ammont totali ta' As(III) u As(V).
- (51) Ross, ross imfesdaq, ross mithun u ross b'toghlija parzjali kif definiti fl-Istandard 198-1995 tal-Codex. ◀
- **M20** (52) il-livell massimu japplika għall-annimali mibjugħa mingħajr vixxeri.
- (53) fir-rigward tal-patata l-livell massimu japplika għall-patata mqaxxa. ◀
- **M27** (54) "Prodotti mhux proċessati" kif definita fir-Regolament (KE) Nru 852/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar l-iġjene tal-oġġetti tal-ikel (ĠU L 139, 30.4.2004, p. 1).
- (55) "Tqegħid fis-suq" u "konsumatur finali" kif definiti fir-Regolament (KE) Nru 178/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-28 ta' Jannar 2002 li jstabbilixxi l-prinċipji ġenerali u l-htigijiet tal-liġi dwar l-ikel, li jstabbilixxi l-Awtorità Ewropea dwar is-Sigurtà fl-ikel u jstabbilixxi l-proċeduri fi kwistjonijiet ta' sigurtà tal-ikel (ĠU L 31, 1.2.2002, p. 1). ◀
- **M29** (56) ► **C1** Bl-aċċettazzjoni mill-awtorità kompetenti, il-livell massimu ma japplikax għaż-żejt tal-mustarda prodott u kkunsmat lokalment. ◀ ◀
- **M31** (57) il-formula tat-tfal żgħar huma xarbiet abbażi tal-halib u prodott simili abbażi tal-proteini maħsuba għat-tfal żgħar. Dawn il-prodotti ma jaqgħux fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament (UE) Nru 609/2013 (ir-Rapport mill-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar il-formuli tat-tfal żgħar (COM/2016/0169 finali) (<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/MT/TXT/PDF/?uri=CELEX:52016DC0169&qid=1559628885154&from=MT>)) ◀